



THORGAL



Le Mal bleu
ROSINSKI-VAN HAMME



KRM 03

ROSINSKI-VAN HAMME

THORGAL

Le Mal bleu



COULEURS: GRAZA

LE LOMBARD



MON PÈRE S'APPELLE THORGAL. THORGAL AEGIRSSON.

SES PARENTS VENAIENT DES ÉTOILES ET IL A ÉTÉ RECUEILLI TOUT BÉBÉ, EN PLEINE MER PAR UNE NUIT DE TEMPÊTE, PAR LES VIKINGS DU NORD.

CE SONT EUX QUI LUI ONT DONNÉ SON NOM: ENVOYÉ DE THOR, DIEU DE LA FONDRE, ET FILS D'ÆGIR, LE GÉANT MAÎTRE DES MERS.



THORGAL EST RESTÉ CHEZ LES VIKINGS JUSQU'À SON MARIAGE AVEC LA PRINCESSE AARICIA.

C'EST L'HOMME LE PLUS FORT ET LE PLUS COURAGEUX QUE JE CONNAISSE. LE PLUS LOYAL, AUSSI. ET LE MEILLEUR TIREUR À L'ARC QUI PUISSE EXISTER.

J'AURAIS TANT AIMÉ LUI RESSEMBLER PLUS TARD.



AARICIA, MA MÈRE, EST LA FILLE D'UN ANCIEN ROI DES VIKINGS DU NORD. THORGAL ET ELLE SE SONT AIMÉS DÈS L'ENFANCE. APRÈS LEUR MARIAGE, ILS ONT QUITTÉ LE NORTHLAND POUR ALLER VIVRE SUR UNE PETITE ÎLE DÉSERTÉ DE LA MER GRISE.

C'EST LÀ QUE LOUVE ET MOI AVONS GRANDI.



AARICIA EST TRÈS BELLE, TRÈS DOUCE ET ÉGALEMENT TRÈS COURAGEUSE. ELLE A AFFRONTÉ DE NOMBREUX DANGERS, AVEC OU SANS THORGAL, ET A TOUJOURS TENU BON. TIENDRA-T-ELLE ENCORE CETTE FOIS-CI ?

J'E L'ESPÈRE DE TOUT MON CŒUR.

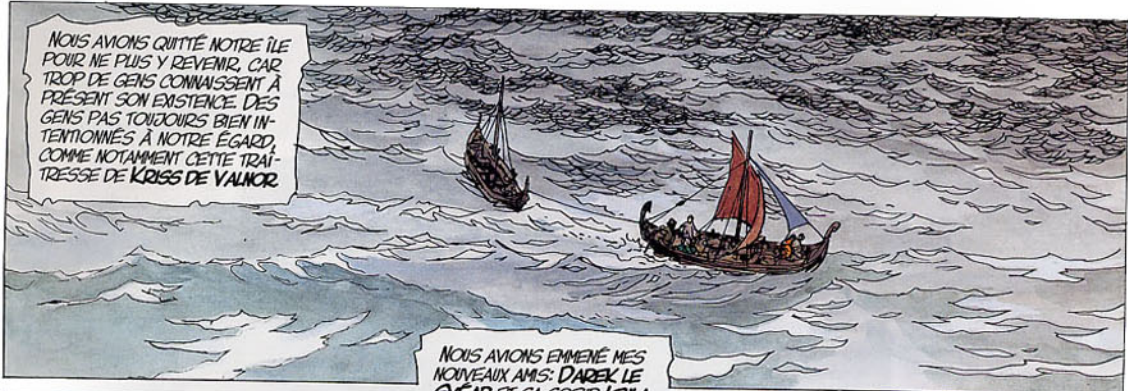


MA PETITE SŒUR, LOUVE, A SIX ANS. C'EST UNE CURIÉUSE FILLE QUI A LE DON ÉTRANGE DE POUVOIR PARLER AUX ANIMAUX.

J'E L'AIME BEAUCOUP ET ELLE VA ME MANQUER.



MOI, JE M'APPELLE JOLAN. J'AI DOUZE ANS ET JE VAIS MOURIR.



NOUS AVONS QUITTÉ NOTRE ÎLE POUR NE PLUS Y REVENIR, CAR TROP DE GENS CONNAISSAIENT À PRÉSENT SON EXISTENCE. DES GENS PAS TOUJOURS BIEN INTENTIONNÉS À NOTRE ÉGARD, COMME NOTAMMENT CETTE TRAITRESSE DE KRISS DE VALNOR.

NOUS AVONS EMMENÉ NOS NOUVEAUX AMIS: DAREK LE SVEAR ET SA SOEUR LEILA. LEURS PARENTS ÉTAIENT MORTS ET ILS ÉTAIENT VENUS VIVRE AVEC NOUS.



J'AIME BEAUCOUP LEILA.

EN FAIT, JE CROIS QUE JE SUIS AMOUREUX D'ELLE. MAIS JE NE LE LI AI JAMAIS DIT. JE N'AI PAS OSÉ.



AU COURS D'UNE TEMPÊTE, LOUVE EST TOMBÉE À L'EAU.

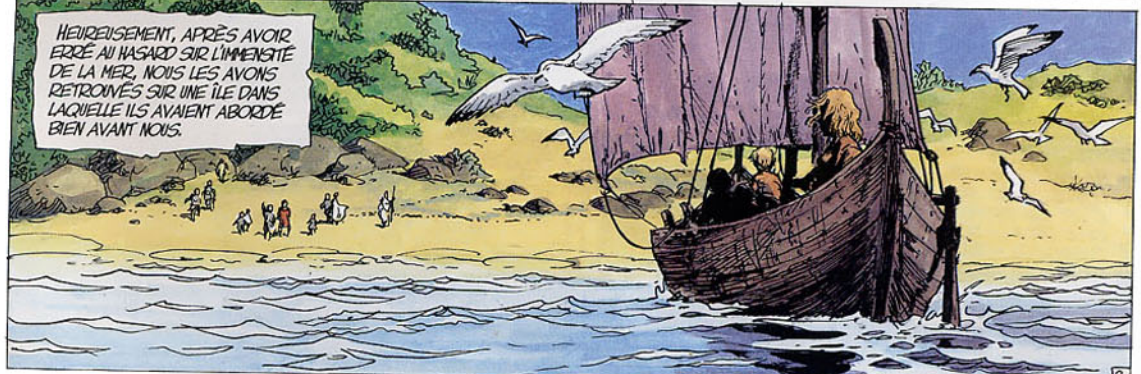
THORGAL A PLONGÉ POUR LA SAUVER.

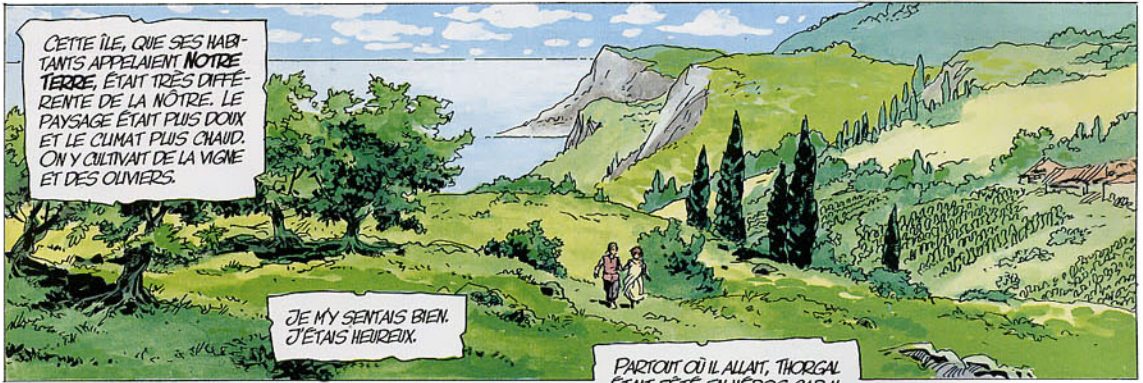


ILS ONT RÉUSSI À GRIMPER DANS LA DEUXIÈME BARQUE TANDIS QUE NOUS ÉTIONS ENTRAÎNÉS PAR LA FUREUR DES VAGUES.

NOUS LES AVONS PERDUS DE VUE ET SOMMES RESTÉS SÉPARÉS PENDANT PLUSIEURS JOURS.

HEUREUSEMENT, APRÈS AVOIR ERRE AU HASARD SUR L'IMMENSITÉ DE LA MER, NOUS LES AVONS RETROUVÉS SUR UNE ÎLE DANS LAQUELLE ILS AVAIENT ABORDÉ BIEN AVANT NOUS.



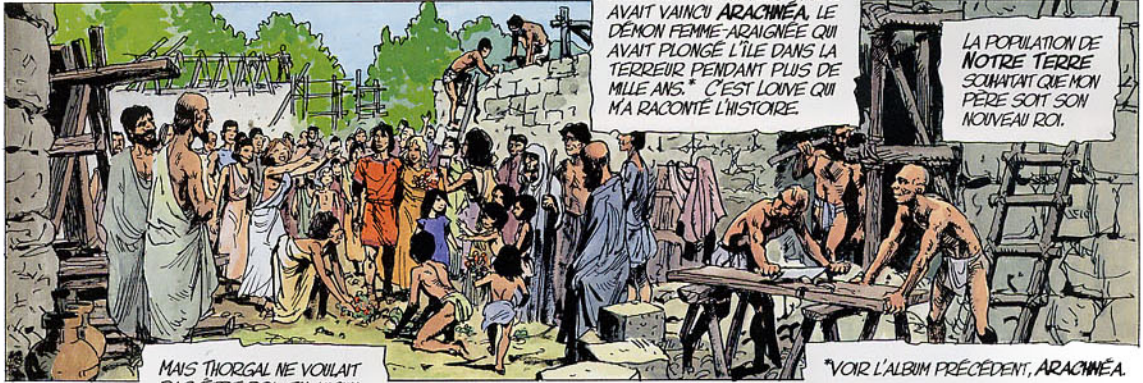


CETTE ÎLE, QUE SES HABITANTS APPELAIENT NOTRE TERRE, ÉTAIT TRÈS DIFFÉRENTE DE LA NÔTRE. LE PAYSAGE ÉTAIT PLUS DOUX ET LE CLIMAT PLUS CHAUD. ON Y CULTIVAIT DE LA VIGNE ET DES OLIVIERS.

JE M'Y SENTAIS BIEN. J'ÉTAIS HEUREUX.

PARTOUT OÙ IL ALLAIT, THORGAL ÉTAIT FÊTÉ EN HÉROS CAR IL AVAIT VAINCU ARACHNÉA, LE DÉMON FEMME-ARAIGNÉE QUI AVAIT PLONGÉ L'ÎLE DANS LA TERREUR PENDANT PLUS DE MILLE ANS. C'EST LOUVE QUI M'A RACONTÉ L'HISTOIRE.

LA POPULATION DE NOTRE TERRE SOUHAITAIT QUE MON PÈRE SOIT SON NOUVEAU ROI.



MAIS THORGAL NE VOULAIT PAS ÊTRE ROI, EN AUCUN TEMPS NI AUCUN LIEU. UN ROI EST TOUJOURS L'ESCLAVE DE SES SIDIETS, DISAIT-IL, ET IL NE VOULAIT ÊTRE NI L'UN NI L'AUTRE.

VOIR L'ALBUM PRÉCÉDENT, ARACHNÉA.



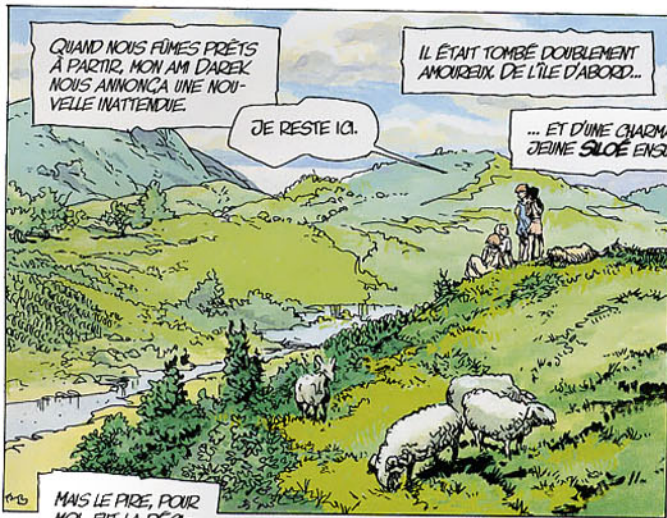
NI ROI NI ESCLAVE, MAIS UN HOMME LIBRE DONT LA SEULE ATTACHE ÉTAIT L'AMOUR DES SIENS.



IL DÉCIDA QUE NOUS PARTIRIONS DÈS QUE NOTRE BARQUE SERAIT REMISE EN ÉTAT.



PARTIR OÙ? THORGAL NE LE SAVAIT PAS AILLEURS. PLUS LOIN. VERS UN RÊVE QU'IL S'ÉTAIT FAIT D'UN RVAGE QUE LA CRUAUTÉ DES DIEUX ET DES HOMMES N'AURAIT PAS ENCORE ATTEINT.



QUAND NOUS FÛMES PRÊTS À PARTIR, MON AMI DAREK NOUS ANNONÇA UNE NOUVELLE INATTENDUE.

IL ÉTAIT TOMBÉ DOUBLEMENT AMOUREUX. DE L'ÎLE D'ABORD...

JE RESTE ICI.

... ET D'UNE CHARMANTE JEUNE SÛÛÈ ENSEITE.

MAIS LE PÈRE, POUR MOI, FIT LA DÉCISION DE LEHIA.

JE NE VEUX PAS QUITTER MON FRÈRE, JOLAN.

UNE GROSSE BOULE DE CHAGNIN M'OBSTACIA Soudain LA GORGE, M'EMPECHANT DE PARLER. DE TOUTE FAÇON, JE N'AURAIS PAS SU QUOI LUI RÉPONDRE.



JE SAIS QUE TU DOIS PARTIR AVEC THORGAL ET AARICIA, MAIS LAISSE MUFF ICI AVEC NOUS. IL EST DEVENU TROP VIEUX POUR VOYAGER ET IL S'EST MAL REMIS DE SES BLESSURES.

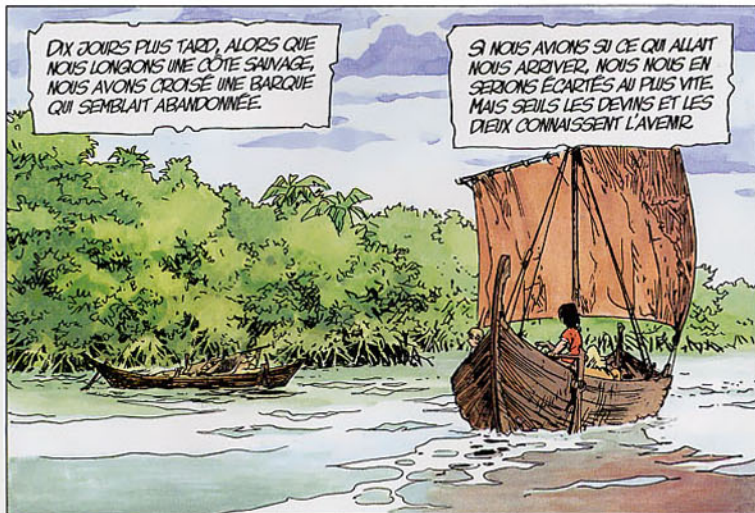
ET PUIS, COMME ÇA TU AURAS UNE RAISON SUPPLÉMENTAIRE DE REVENIR ICI UN JOUR.



J'Y VOYAIS SURTOUT UNE RAISON SUPPLÉMENTAIRE D'AVOIR LE CŒUR DÉCHIRÉ. JE PERDAIS D'UN SEUL COUP UN AMI, UN AMOUR ET MON PLUS VIEUX COMPAGNON.



QUAND NOTRE BARQUE QUITTA L'ÎLE LE LENDEMAIN MATIN, CHARGÉE DE PROVISIONS, JE NE ME SÛIS PAS RETOURNÉ POUR UN DERNIER ADIEU. JE NE VOULAIS PAS QUE LEHIA, MÊME DE LOIN, ME VOIE PLEURER.



DIX JOURS PLUS TARD, ALORS QUE NOUS LONGONS UNE CÔTE SAUVAGE, NOUS AVONS CROISÉ UNE BARQUE QUI SEMBLAIT ABANDONNÉE.

SI NOUS AVONS SU CE QUI ALLAIT NOUS ARRIVER, NOUS NOUS EN SERIONS ÉCARTÉS AU PLUS VITE, MAIS SEULS LES DEVINS ET LES DIEUX CONNAISSENT L'AVENIR.



PRENDS LA BARRE ET ABORDE-LA, JOLAN. JE VAIS Y JETER UN COUP D'OEIL.

LAISSE, J'Y VAIS. IL N'Y A PERSONNE DANS CETTE BARQUE, JE NE RISQUE RIEN.



J'AURAIS MIEUX FAIT DE ME CASSER LES DEUX JAMBES PLUTÔT QUE DE SAUTER DANS CETTE MAUDITE BARQUE.



IL Y A QUELQUE CHOSE ?

IL Y A QUELQU'UN ALLONGÉ DANS LE FOND DE LA BARQUE. ON DIRAIT QU'IL EST MORT.

SOIS PRUDENT.



!!!



AIE !!

JOLAN, QUE SE PASSE-T-IL ?



J'AI ÉTÉ MORDU PAR UN RAT. ÉCARTONS-NOUS VITE AVANT QUE CES SALES BÊTES NE NOUS SAUTENT DESSUS.

ET L'HOMME ?

IL EST MORT.

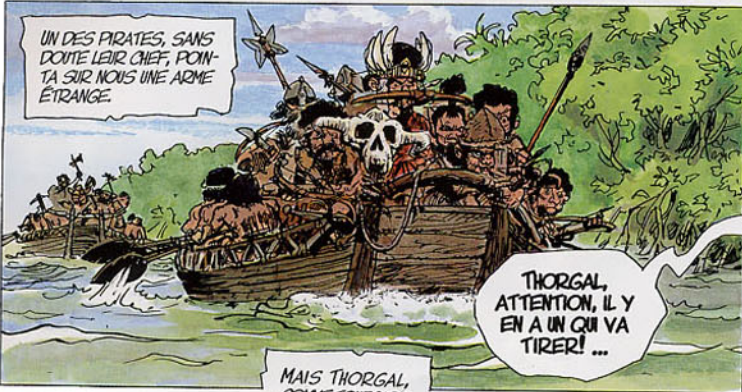


MAIS NOS ENNIS NE FAISAIENT QUE COMMENCER...



**DES
PIRATES
!!!**

JOLAN, PRENDS LA BARRE
ET RAPPROCHE-TOI DE LA
CÔTE! AARICIA ET LOINE,
COUCHEZ-VOUS!



UN DES PIRATES, SANS
DOUTE LEUR CHEF, POIN-
TA SUR NOUS UNE ARME
ÉTRANGE.

THORGAL,
ATTENTION, IL Y
EN A UN QUI VA
TIRER! ...

MAIS THORGAL,
COMME TOUJOURS,
FIT PLUS RAPIDE.



BIEN JOIE,
THORGAL!

ATTENTION, ILS
RÉPLIQUENT...
ABRÉTÉZ-
VOUS!

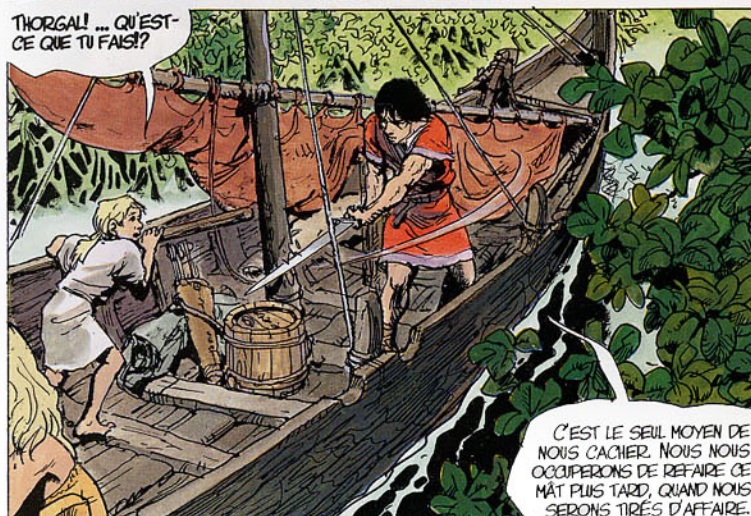
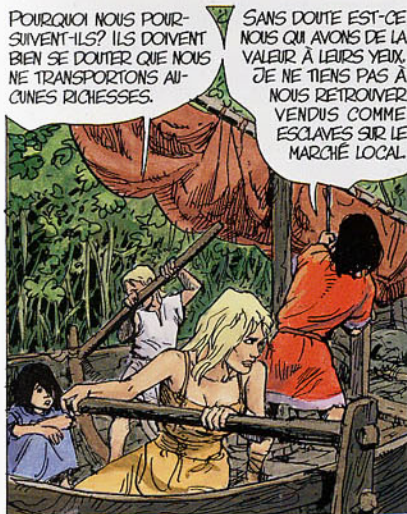


HA HA! ... ILS
TIRENT COMME
DES COCHONS.

PEUT-ÊTRE. MAIS LE VENT
A FAIBLI ET AVEC LEURS RA-
MEIRS, ILS SONT PLUS RAPIDES
QUE NOUS. NOUS DEVONS TROU-
VER UNE SOLUTION POUR
LEUR ÉCHAPPER.



LÀ! ... UNE
EMBOUCHURE! ...







TU AS VU !? CE SONT
DES NAINS ! DES
PIRATES NAINS !!



CHHHT...
TAIS-TOI!



!

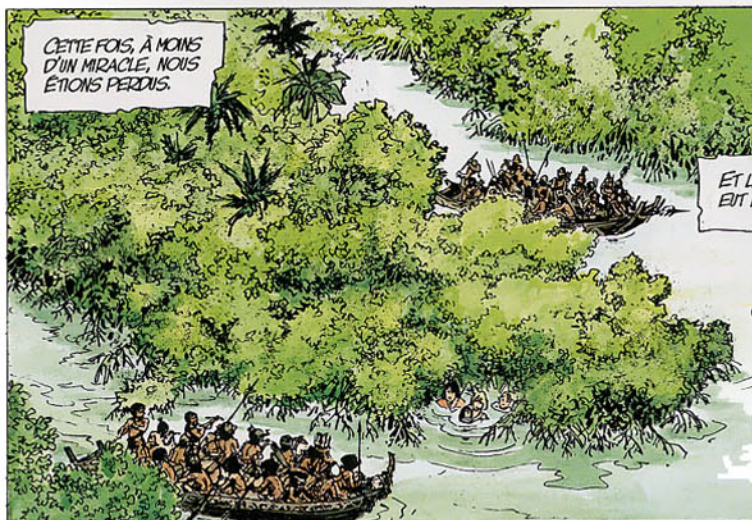


ILS NOUS ONT
REPERÉS ! PAR
ICI, VITE!

+ z7h.s211
3922 z !



!!
!!
!!



CETTE FOIS, À MOINS
D'UN MIRACLE, NOUS
ÉTONS PERDUS.

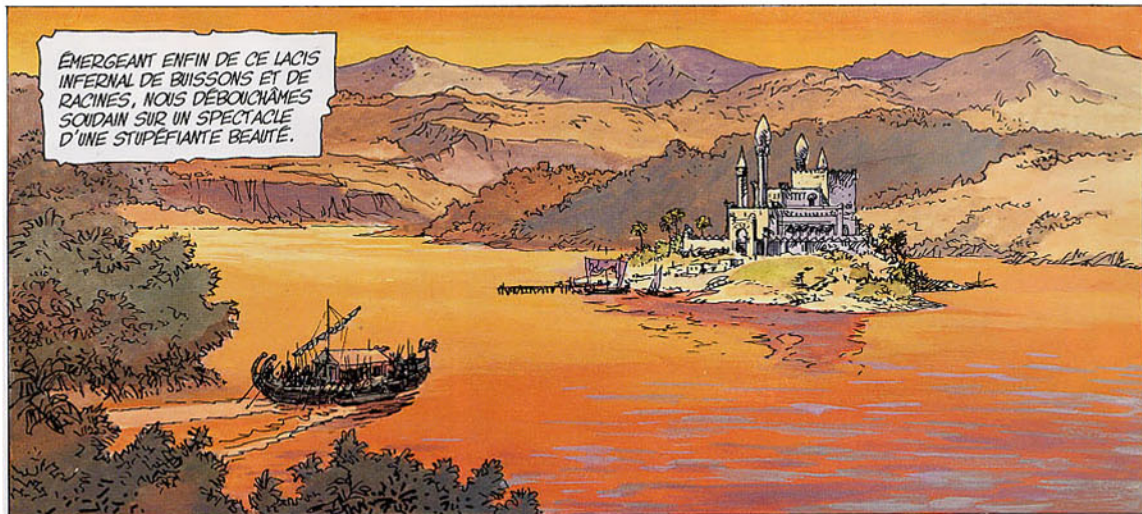


TooooooT

ET LE MIRACLE
EST LIÉ!...

??
??

ÉMERGEANT ENFIN DE CE LACIS
INFERNAL DE BUISSONS ET DE
RACINES, NOUS DÉBOUCHÂMES
SOUDAIN SUR UN SPECTACLE
D'UNE STUPEFIANTE BEAUTÉ.



C'EST
MAGNIQUE!



OH, CE N'EST QU'UN DE
NOS PETITS PALAIS D'AUTOMNE.
J'Y VIENS DE TEMPS EN TEMPS
CHASSER LE SANGUIER DES MARAIS
QUAND LE ROI, MON PÈRE,
RESTE DANS NOTRE CAPITALE À S'OCCUPER
DES AFFAIRES DU ROYAUME.

VOUS VOUS Y REPOSEREZ AUTANT QUE VOUS
LE DÉSIREREZ AVANT DE REPRENDRE VOTRE
VOYAGE. MES CHARPENTIERS RÉPARERONT
VOTRE MÂT ET REMETTRONT VOTRE BARQUE
EN ÉTAT, ET MES CUISINIERS S'OCCUPERONT
DE VOS PROVISIONS DE ROUTE.



VOUS ÊTES ICI CHEZ VOUS. MES SERVANTES PERSON-
NELLES VONT VOUS PRÉPARER UN BAIN PARFUMÉ AINSI
QUE DES VÊTEMENTS SECS. ENSUITE, SI VOUS LE VOU-
LEZ BIEN, VOUS DINEREZ EN MA COMPAGNIE AVANT
DE PRENDRE LE REPOS DONT VOUS AVEZ
CERTAINEMENT BESOIN.

JE CROIS VIVRE UN RÊVE,
PRINCE ZARKAJ. COMMENT
VOUS REMERCIER DE TOUTES
VOS BONTÉS?



EN ME PARLANT DE VOUS, RA-
VISSANTE AARICIA. C'EST UNE
JOIE TROP RARE POUR MOI
D'ACCUEILLIR DES VISTEURS
D'AUSSEI BELLE MINE. NOTRE
PAUVRE ROYAUME VIT, HÉLAS,
TROP ISOLÉ DU RESTE
DU MONDE.







TON ARC A UNE FORME CURIEUSE, AMI THORGAL. QUELLE EN EST L'UTILITÉ?

LA DOUBLE COURBURE DONNE PLUS DE PUISSANCE À LA FLECHE ET PERMET DONC DE TIRER PLUS VITE ET PLUS LOIN.

EVIDEMMENT, IL FAIT AUSSI PLUS DE FORCE POUR BANDER L'ARC.

BAH, QU'IMPORTE LA FORCE. CE QUI COMPTE, C'EST LA PRÉCISION DU TIR. TU ES PRÊT? JE COMMENCE...

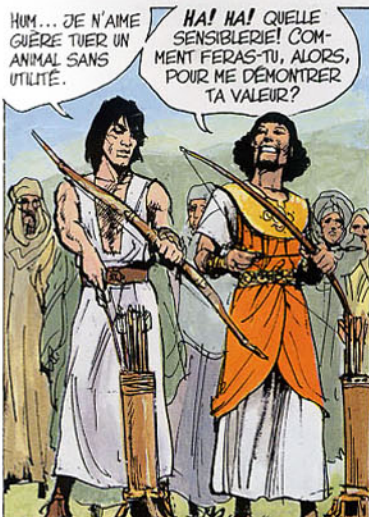


LES ATTEINDRE EN PLEIN VOL N'EST PAS À LA PORTÉE DU PREMIER ARCHER VENU.

CES TOURTERELLES SONT EXTRÊMEMENT VIVES...



À TOI, THORGAL. MONTRÉ-NOUS CE QUE TU SAIS FAIRE.



HUM... JE N'AIME GUÈRE TUIER UN ANIMAL SANS UTILITÉ.

HA! HA! QUELLE SENSIBLERIE! COMMENT FERAS-TU, ALORS, POUR ME DÉMONTRER TA VALEUR?



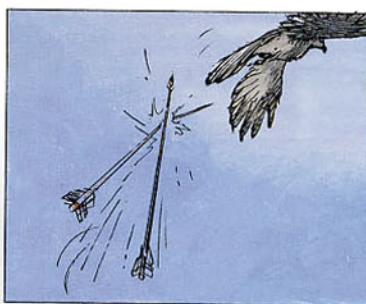
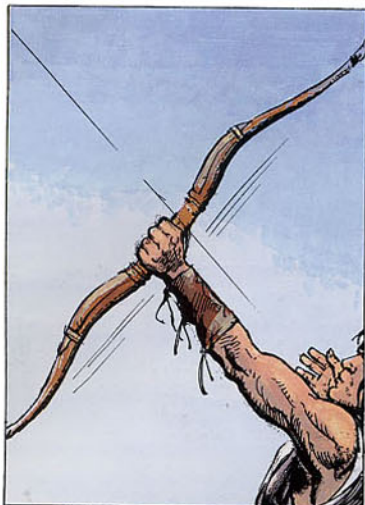
FAIS LÂCHER UNE AUTRE TOURTERELLE ET TIRE-LA.

JE NE COMPRENDS PAS...

FAIS-LE, TU VERRAS.



SOIT.



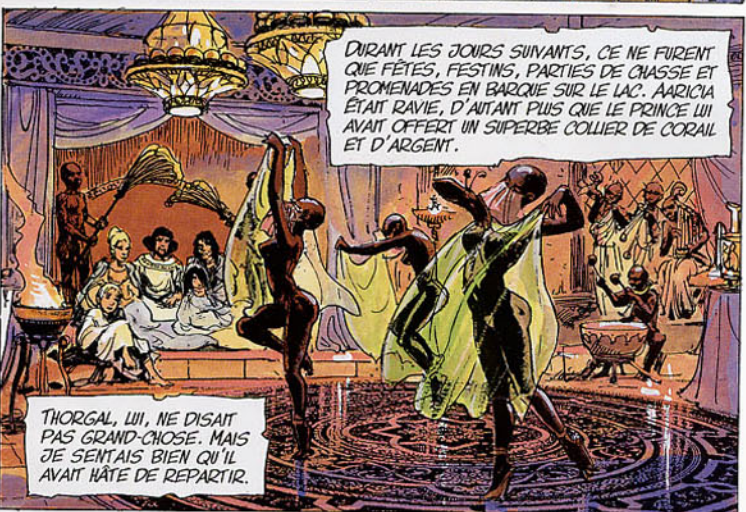
JE VOUS L'AVAIS DIT: THORGAL SERA TOUJOURS LE MEILLEUR ARCHER QUI SOIT. MAIS COMMENT ALLAIT RÉAGIR LE PRINCE ZARKAJ?

BRAVO, THORGAL! MAIS PEUT-ÊTRE N'ÉTAIT-CE QU'UN COUP DE CHANCE?

PEUT-ÊTRE. VEUX-TU QUE NOUS RECOMMENCIONS?



NON, PAS AUJOURD'HUI. NOUS VERRONS ÇA PLUS TARD À LA CHASSE.



DURANT LES JOURS SUIVANTS, CE NE FIRENT QUE FÊTES, FESTINS, PARTIES DE CHASSE ET PROMENADES EN BARQUE SUR LE LAC. AARICIA ÉTAIT RAVIE, D'AUTANT PLUS QUE LE PRINCE LUI AVAIT OFFERT UN SUPERBE COLLIER DE CORAIL ET D'ARGENT.

THORGAL, LUI, NE DISAIT PAS GRAND-CHOSE. MAIS JE SENTAIS BIEN QU'IL AVAIT HÂTE DE REPARTIR.

QUAND IL N'ÉTAIT PAS À LA CHASSE AU SANGUER DES MARAIS AVEC LE PRINCE, IL PASSAIT SES JOURNÉES À AIDER LES CHARPENTIERS À RÉPARER NOTRE BARQUE OU À PRÉPARER DES PROVISIONS POUR LA SUITE DE NOTRE VOYAGE.

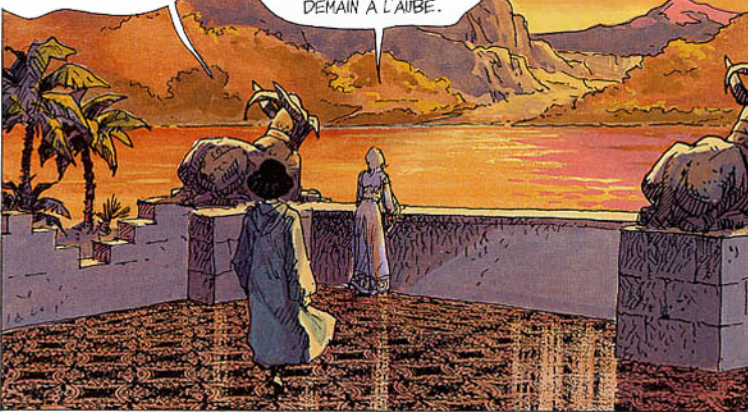
LA TACHE BLEUE SUR MON BRAS ÉTAIT DEVENUE ENORME ET JE COMMENÇAIS À ME SENTIR FIEVREUX. JE SAIS BIEN QUE J'AUROIS DÙ EN PARLER À THORGAL ET AARICIA, MAIS JE NE VOULAIS PAS LES INQUIÉTER.

C'EST AINSI QUE, SANS LE SAVOIR, J'AI ÉTÉ LA CAUSE DE TOUS NOS MALHEURS.



C'EST BEAU, N'EST-CE PAS? AUCUNE FORTUNE AU MONDE NE POURRAIT CRÉER LE SPECTACLE QUE NOUS OFFRE LA NATURE.

C'EST LA DERNIÈRE FOIS QUE JE LE CONTEMPLÉ DEPUIS LA TERRASSE DE VOTRE PALAIS, PRINCE ZARKAJ. NOUS PARTONS DEMAIN À L'AUBE.



JE SAIS. ET JE M'EN SENS DOULOIREUSEMENT MEURTRI. JE NE VEUX PAS TE VOIR PARTIR, AARICIA.

IL LE FAUDRA BIEN, CE PENDANT.



IL NE LE FAUDRA QUE SI TU LE DÉCIDES, AARICIA. RESTE ICI AVEC MOI. AVEC TES ENFANTS, SI TU LE SOUHAITES. MES PALAIS, MES TRÉSORS, LA COURONNE QUI DOIT ME REVENIR SERONT À TOI.

C'EST UN RIUSTE. ADROIT ET COURAGEUX, JE L'ADMETS. MAIS IL NE SERA JAMAIS QU'UN VAGABOND SANS FORTUNE. TU MÉRITES MIEUX QUE CELA, AARICIA. TA FILLE NE M'A-T-ELLE PAS DIT QUE TU ÉTAIS NÉE PRINCESSE?

C'EST LA VÉRITÉ.



MAS LE SEUL MÉRITE QUE J'EN AIE EST D'ÊTRE NÉE, JUSTEMENT. COMME TOI, LE SEUL MÉRITE QUE TU AIES À ÊTRE PRINCE EST D'AVOIR POUR PÈRE LE ROI DE CE PAYS. THORGAL, LUI, C'EST PAR SA VAILLANCE ET SA DROITURE QU'IL A CONQUIS LA SEULE NOBLESSE QUI COMPTE À MES YEUX: CELLE DU COEUR.

VOUS NE PARLEZ PAS SÉRIEUSEMENT, J'ESPÈRE? J'AME THORGAL. JE LE SUIVRAI JUSQU'À CE QUE NOUS TROUVIONS L'ENDROIT OÙ VIVRE EN PAIX.



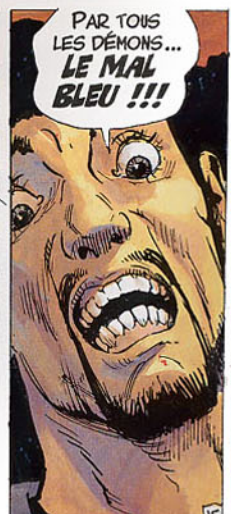
INSINUERAI-TU QUE JE MANQUE DE COURAGE?

JE N'AI PAS DIT ÇA. JE...

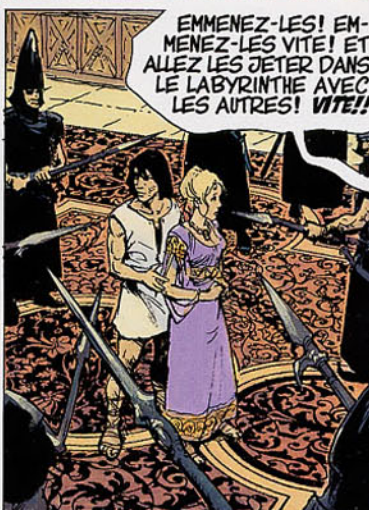
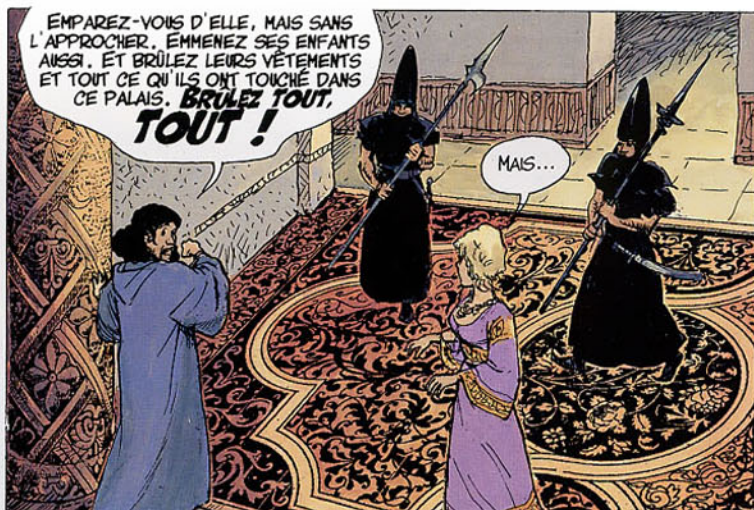


JE TE VEUX, AARICIA! ET DE GRÉ OU DE FORCE, TU M'APPARTIENDRAS! JE N'AI PAS L'HABITUDE QU'ON ME RÉSISTE.

ARRÊTEZ, VOUS ME FAITES MAL...



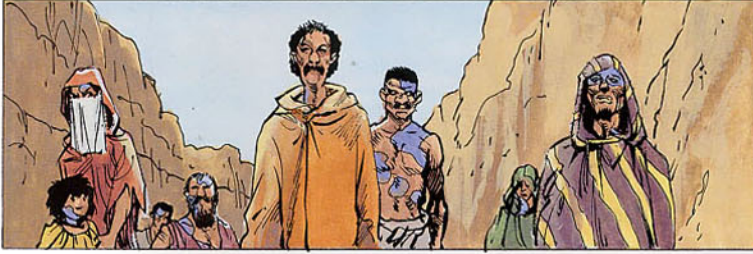
PAR TOUS LES DÉMONS...
LE MAL BLEU !!!





THORGAL...
OÙ SOMMES-
NOUS ?

LÀ OÙ TON CHER PRINCE
ZARKAJ NOUS A EXPÉDIÉS,
JE SUPPOSE. ET JE NE SUIS
PAS SÛR QUE CE SOIT UN
ENDROIT AGRÉABLE.



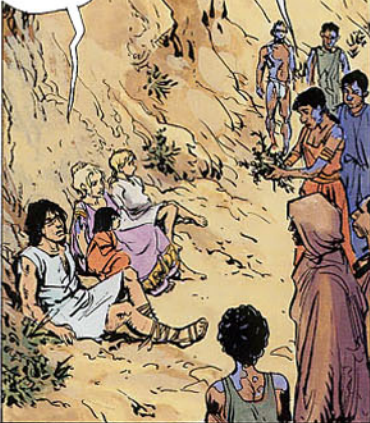
QUI ÊTES-
VOUS ? QUE
NOUS VOULEZ-
VOUS ?

و١١٢ كز ٥٢ ٣٣ ٥١٥
٥٤ ٤ ٥٤٤ ٧١١ ٣٢ ٩١

JE NE COM-
PRENDS RIEN
À CE QU'ILS
DISENT.

TU CROIS QU'ILS
NOUS VEULENT
DU MAL ?

CES PAUVRES GENS
SONT INOFFENSIFS.
ILS VOUS PROPOSENT
SEULEMENT UN PEU DE
NOURRITURE.



ÇA, DE LA
NOURRITURE ?

LA SEULE QUI EXISTE ICI.
LES BRANCHES DE CES
ÉPINEUX SÉCRÉTENT UNE
SÈVE QUI NOUS PERMET
DE NE PAS MOURIR DE FAIM
PENDANT LES DERNIERS
JOURS QU'IL NOUS RESTE
À VIVRE.

DE TOUTE FAÇON,
MOURIR DE FAIM OU DU
MAL BLEU, CELA NE FAIT
PAS UNE GRANDE
DIFFÉRENCE.

MAIS QUEL EST
DONC CE MAL BLEU
DONT TU NOUS
PARLES ?

LA RAISON POUR LAQUELLE ON
VOUS A JETÉS ICI. TON FILS
EST DÉJÀ ATTEINT, TON ÉPOUSE
ÉGALEMENT. COMME ILS
VOUS ONT CERTAINEMENT CON-
TAMINÉS, CE SERA BIENTÔT
TON TOUR ET CELUI DE TA FIL-
LE. CE SERA COMME UNE
LÈPRE QUI RONGERA TOUT
VOTRE CORPS DE
L'INTÉRIEUR.

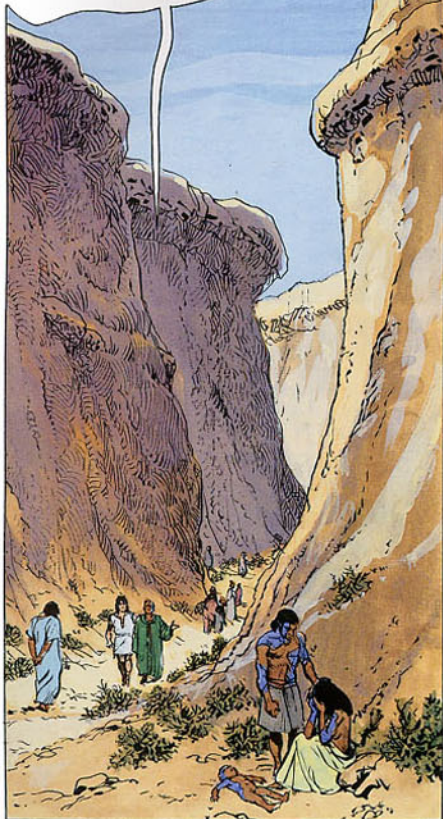
ET DANS HUIT JOURS AU PLUS, COMME MOI,
COMME TOUS CEUX QUI SONT ICI, VOUS SE-
REZ MORTS SANS QUE RIEN NI PER-
SONNE NE PUISSE L'EMPÊCHER !!



C'EST ICI QUE L'ON PARQUE TOUS LES MAHEUREUX ATTEINTS PAR LE MAL BLEU DEPUIS QUE CETTE MAUDDITE EPIDEMIE A COMMENCE À RAVAGER LE ROYAUME DE ZHAR. ON APPELLE CET ENDROIT LE LABYRINTHE, NON PAS PARCE QU'ON S'Y PERD, MAIS PARCE QU'IL EST IMPOSSIBLE D'EN SORTIR.

IMPOSSIBLE? J'AI DÉJÀ GRAVI DES PENTES PLUS ABRUPTES QUE CELLES-CI.

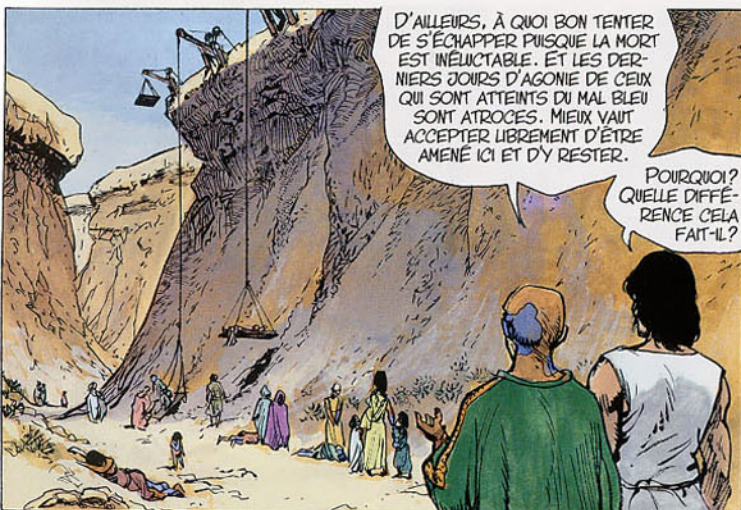
DE PIERRE OU DE ROCHERS, SANS DOUTE. MAIS SUR CES PENTES DE SABLE, TU NE RÉUSSIRAIS PAS À T'ÉLEVER D'UN SEUL MÈTRE.



ÇE SERAIT COMME TENTER D'ESCALADER UNE CASCADE. CROIS-MOI, LE LABYRINTHE N'A BESOIN NI DE MURS NI DE GRILLES POUR ÊTRE LA PLUS SÛRE DES PRISONS.

IL Y A DES GARDES?

À QUOI SERVIRAIENT-ILS? LES SEULES PERSONNES LÀ-HAUT SONT DES ESCLAVES CHARGÉS DE DESCENDRE LES MALADES QU'ON LEUR AMÈNE DANS DES NAGES APRÈS LES AVOIR ASSOMÉS.

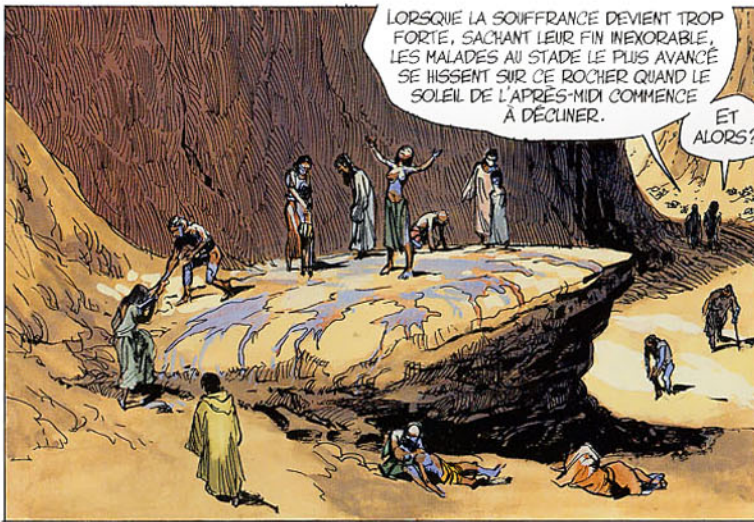


D'AILLEURS, À QUOI BON TENTER DE S'ÉCHAPPER PUISQUE LA MORT EST INÉVITABLE. ET LES DERNIERS JOURS D'AGONIE DE CEUX QUI SONT ATTEINTS DU MAL BLEU SONT ATROCES. MIEUX VAUT ACCEPTER LIBREMENT D'ÊTRE AMENÉ ICI ET D'Y RESTER.

POURQUOI? QUELLE DIFFÉRENCE CELA FAIT-IL?

VIENS, TU VAS COMPRENDRE EN VOYANT LE ROCHER DE LA DÉLIVRANCE !





LORSQUE LA SOUFFRANCE DEVIENT TROP FORTE, SACHANT LEUR FIN INEXORABLE, LES MALADES AU STADE LE PLUS AVANCÉ SE HÉSSENT SUR CE ROCHER QUAND LE SOLEIL DE L'APRÈS-MIDI COMMENCE À DÉCLINER.

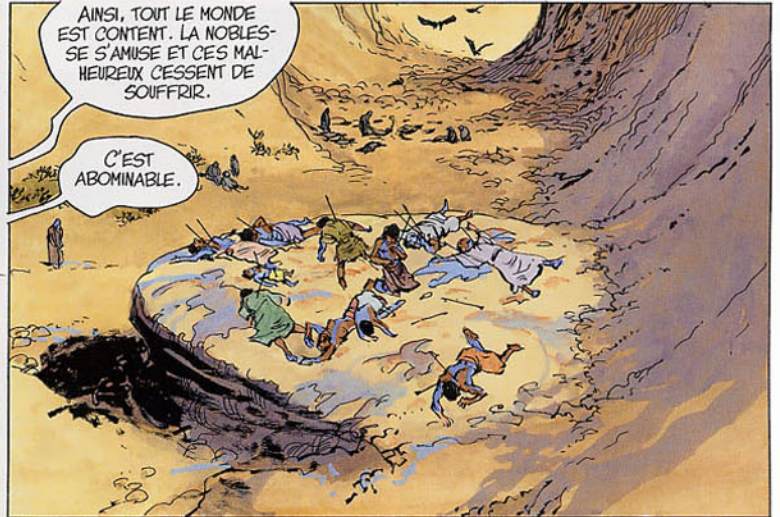
ET ALORS?



ALORS? REGARDE LÀ-HAUT. C'EST L'HEURE. L'HEURE DE LA DÉLIVRANCE.



UNE FOIS PAR JOUR, LES AMIS DU PRINCE ZARKAJ, ET PARFOIS LE PRINCE LUI-MÊME, APRÈS UN BON DÉJEUNER, VIENNENT ICI EXERCER LEUR ADRESSE AU TIR À L'ARC.



AINSI, TOUT LE MONDE EST CONTENT. LA NOBLESSE S'AMUSE ET CES MALHEUREUX CESSENT DE SOUFFRIR.

C'EST ABOMINABLE.



EFFECTIVEMENT. MAIS CE QUI EST SURTOUT ABOMINABLE, MON AMI, C'EST QUE LES DIEUX AIENT PERMIS À CETTE ÉPIDÉMIE DE S'ABATTRE SUR NOTRE MALHEUREUX PEUPLE.

ET IL N'Y A AUCUN REMÈDE?



JE SUIS LE DERNIER D'ENTRE EUX ENCORE EN VIE: MANDOR, MÉDECIN PERSONNEL DU ROI. CE QUI NE M'APAS EMPÊCHÉ DE ME RETROUVER ICI, CONDAMNÉ À FINIR EN ME TORDANT DE SOUFFRANCE OU PERCÉ DE FLÈCHES SUR LE ROCHER DE LA DÉLIVRANCE.



TOUS LES MÉDECINS DU ROYAUME EN ONT CHERCHÉ UN. ET ILS ONT TOUS ÉTÉ CONTAMINÉS SANS AVOIR RIEN TROUVÉ.



COMBIEN DE TEMPS LUI RESTE-T-IL ?



CINQ JOURS, PEUT-ÊTRE SIX. SA FIÈVRE CONTINUE À MONTER. PUISQU'IL N'A PAS TOUCHÉ L'HOMME QU'IL A TROUVÉ DANS LA BARQUE DONT VOUS M'AVEZ PARLÉ, C'EST LE RAT QUI L'A MOR-DU QUI L'A CONTAMINÉ.

TON ÉPOUSE MOURRA DANS HUIT JOURS, THORGAL. QUANT À TOI ET À TA PETITE FILLE, CELA DÉPENDRA DU MOMENT OÙ LE MAL SE DÉCLARERA. LE MAL BLEU S'ATTRAPE PAR SIMPLE CONTACT, COMME LA PESTE..



JE NE PEUX PAS L'ACCEPTER.

TU M'ENTENDS ? JE NE L'ACCÈTE PAS ! IL DOIT Y AVOIR UN MOYEN, UN REMÈDE, N'IMPORTE QUOI ! IL FAUT QU'IL Y EN AIT UN !!



S'IL Y EN A UN, IL EST HORS D'ATTEINTE. EN TOUT CAS POUR NOUS.

QUAND J'ÉTUDE LA MÉDECINE, MES MAÎTRES ME PARLAIENT D'UN SAVANT EXTRAORDINAIRE, UNE SORTIE DE MAGE CAPABLE DE GUÉRIR TOUS LES MAUX, QUI VIVAIT EN ERMITTE QUELQUE PART DANS LA MONTAGNE AU TOIT DE NEIGE. MAIS ILS NE SAVAIENT PAS EUX-MÊMES SI CET HOMME EXISTAIT RÉELLEMENT OU S'IL S'AGISSAIT D'UNE LÉGENDE.



OÙ SE TROUVE CETTE MONTAGNE AU TOIT DE NEIGE ?



C'EST BIEN LÀ TOUT LE PROBLÈME... ELLE SE SITUE EN DEHORS DES FRONTIÈRES DU ROYAUME, AU-DELÀ DE LA FORÊT ENGLOUTIE HABITÉE PAR LES MYRMS, LES NAINS PIRATES QUE TU AS DÉJÀ RENCONTRÉS. ET PERSONNE N'OSE TRAVERSER LA FORÊT ENGLOUTIE.

MÊME PAS LES SOLDATS DU PRINCE ZARKAJ ? NOUS AVONS VU QUE LES MYRMS LES CRAIGNAIENT.



C'EST VRAI, LES HOMMES DU PRINCE POURRAIENT TRAVERSER LA FORÊT ENGLOUTIE. OU MIEUX ENCORE, LA CONTOURNER À CHEVAL. LE PROBLÈME, C'EST QUE ZARKAJ EST UN ÊTRE FUTILE QUI NE PENSE QU'À SES PLAISIRS ET SE SOUCIE FORT PEU DES MALHEURS DE SON PEUPLE.

ET LE ROI ?



LE ROI EST VIEUX. ET IL NE CROIT PAS À L'EXISTENCE D'ARMENOS, LE SAVANT EN QUESTION.

LÉGENDE OU PAS, S'IL Y A LA PLUS INFIME CHANCE QUE CET ARMENOS EXISTE ET SOIT TOUJOURS EN VIE, JE LE TROUVERAI ET JE LE RAMÈNERAI.



VRAIMENT ? TU OUBLIES UN DÉTAIL, THORGAL. COMMENT FERAS-TU POUR SORTIR DE CETTE CREVASSE ?

IL Y A PEUT-ÊTRE UN MOYEN...

D'AILLEURS, JE N'Y CROIS PAS NON PLUS. SI CE MAGE A RÉELLEMENT EXISTÉ, IL DOIT ÊTRE MORT DEPUIS LONGTEMPS. À MOINS QU'IL NE SOIT ÉGALEMENT CAPABLE DE VAINCRE L'USURE DES ANS.



LA PETITE RIVIÈRE QUE NOUS AVONS VUE TOUT À L'HEURE... D'OÙ VIENT-ELLE ET OÙ VA-T-ELLE ?

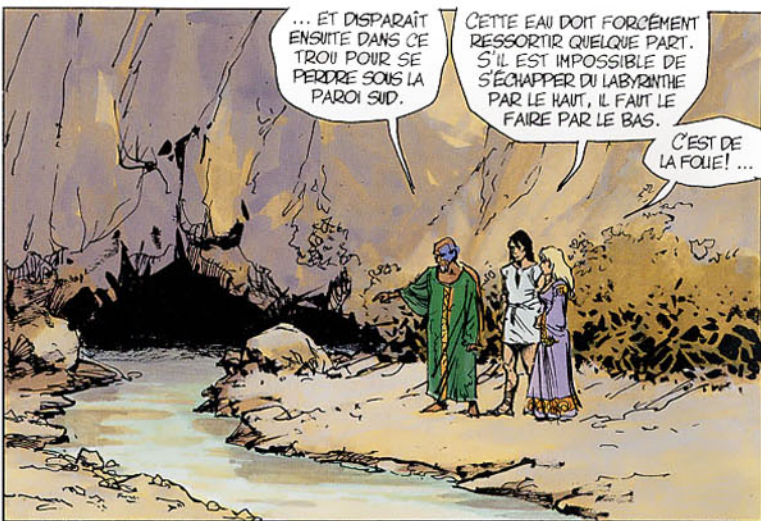
ELLE JAILLIT DU FLANC DE LA PARIOL À L'EXTRÉMITÉ NORD DE LA CREVASSE, PAR LÀ...



... ET DISPARAIT ENSEITE DANS CE TROU POUR SE PERDRE SOUS LA PARIOL SUD.

CETTE EAU DOIT FORCÉMENT RESSORTIR QUELQUE PART. S'IL EST IMPOSSIBLE DE S'ÉCHAPPER DU LABYRINTHE PAR LE HAUT, IL FAUT LE FAIRE PAR LE BAS.

C'EST DE LA FOLIE ! ...

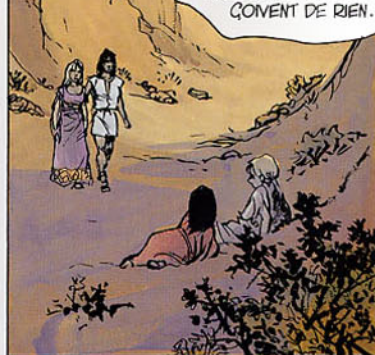


CE RUISSEAU PEUT COURIR SOUS TERRE SUR DES MILLIERS DE MÈTRES. OU, PIRE ENCORE, S'INFILTRER DANS LE SABLE. SI TU NE MEURS PAS NOYÉ, TU SERAS ÉTOUFFÉ.

LA SEULE FOIE SERAIT DE RESTER ICI À ATTENDRE PASSIVEMENT LA MORT. JE PRÉFÈRE ALLER AU-DEVANT D'ELLE EN TENTANT DE LA VAINCRE.

CHACQUE FIBRE DE MON CŒUR ET DE MA CHAIR, CHACQUE GOUTTE DE MON SANG ME CRIE DE RESTER PRÈS DE TOI, MON AIMÉE. DE TOI, DE JOLAN ET DE LOIVE POUR VOUS SOUTENIR DANS LA TERRIBLE ÉPREUVE QUI NOUS ATTEND.

MAIS MA TÊTE ME DIT DE SAISIR LA MOINDRE CHANCE DE NOUS SAUVER, AINSI MINUSCULE SOIT-ELLE. JE PARTIRAI DÈS QUE LA NUIT SERA TOMBÉE. IL VAUT MIEUX QUE LES ESCLAVES, LÀ-HAUT, NE S'APERÇOIVENT DE RIEN.



J'AI PEUR, THORGAL. DE TE PERDRE. DE MOURIR SANS TE REVOIR. JE T'AIME TANT.



J'AI AINSI PEUR QUE TOI, AARICA, POUR LES MÊMES RAISONS. J'ÉTAIS JAMAIS AIMÉ QUE TOI.

PAS MÊME KRISS DE VALNOR ?



TU SAIS TRÈS BIEN QU'ELLE A ABUSÉ DE L'HOMME SANS MÉMOIRE QUE J'ÉTAIS DEVENU*. LE SOLEIL DE MES JOURS NE SE LÈVERA ET NE SE COUCHERA JAMAIS QU'AVEC TOI, MON AMOUR.



* VOIR ALBUMS N° 19 À 22.

À LA NUIT TOMBÉE, TOUS LES MISÉRABLES PRISONNIERS DU LABYRINTHE, AVERTIS PAR UNE INSAISSISSABLE QUÊMEUR, ÉTAIENT VENUS ASSISTER À LA TENTATIVE DU FOU QUI VOULAIT À TOUT PRIX VAINCRE LE TERRIBLE MAL QUI LES CONDAMNAIT.

MAIS ILS N'Y CROYAIENT PAS. PERSONNE N'Y CROYAIT.

TENEZ BON, QUOI QU'IL ARRIVE. SI DANS CINQ JOURS, JE NE SUIS PAS REVENU, C'EST QUE J'AURAI ÉCHOUÉ. DANS CE CAS, VOUS SEREZ LIBRES DE CHOISIR LE ROCHER DE LA DÉLIVRANCE. MAIS PROMETTEZ-MOI DE TENIR AU MOINS CINQ JOURS.

SURTOUT TOI, JOLAN. C'EST POUR TOI QUE CE SERA LE PLUS DUR.

JE TIENDRAI, THORGAL. JE TE LE PROMETS.

MÊME SI TU RÉUSSIS À ATTEINDRE LA MONTAGNE AU TOIT DE NEIGE, TU NE POURRAS PAS EN ÊTRE REVENU DANS CINQ JOURS. C'EST IMPOSSIBLE.

MON HISTOIRE S'ARRÊTE ICI. MON PÈRE S'APPELAIT THORGAL ET MA MÈRE ÉTAIT LA PRINCESSE AARICIA.

EN BIEN, NE LE DIS À PERSONNE. ADIEU, MANDOR.

MOI, JE M'APPELLE JOLAN. J'AI DOUZE ANS ET JE SUIS DÉJÀ MORT.



TENIR... JE DOIS TENIR...



UN LAC SOUTERRAIN !
ET PAR LÀ, ON DIRAIT...



UNE OUVERTURE...
SALVE!



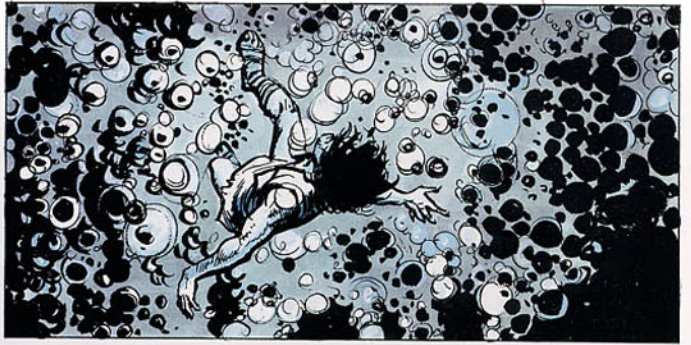
CE COURANT...
CE GRONDEMENT...
POURVU QUE...

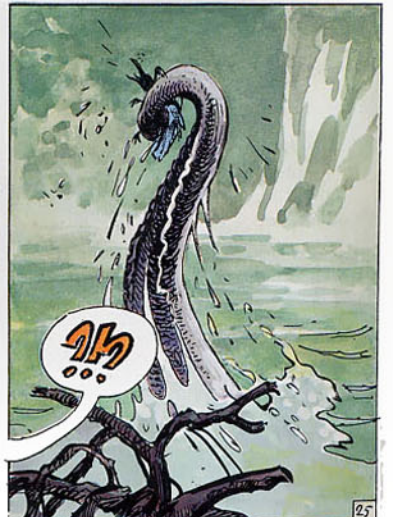
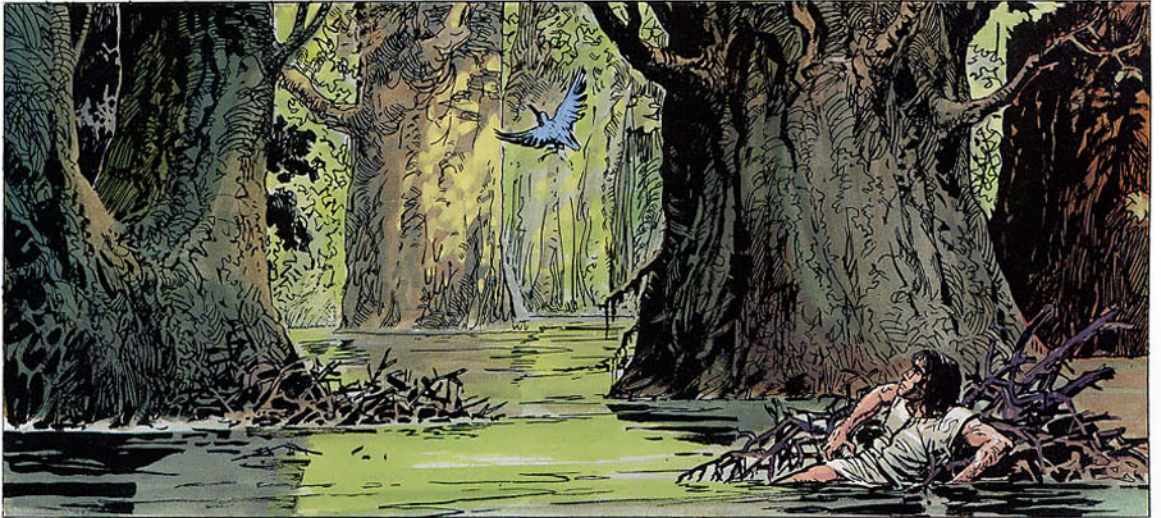
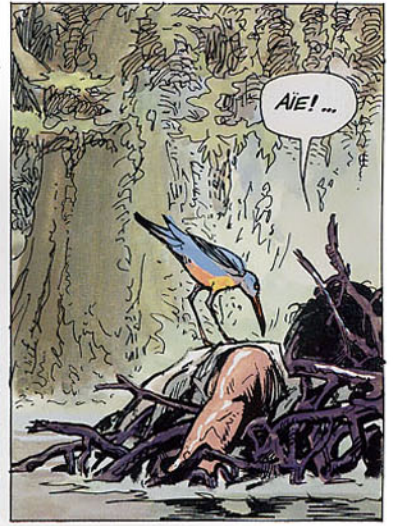
BRRRRRRR



BRRRRR

PAR ODIN !
NON...
PAS ÇA !...







PAR TOUS LES DIEUX D'ASGARD...
QU'EST-CE QUE C'ÉTAIT ?!



NE PAS PANIQUER!... NE PENSER QU'À UNE SEULE CHOSE: TRAVERSER LA FORÊT EN-GLOUTIE ET TROUVER LA MONTAGNE AU TOIT DE NEIGE. SURTOUT, NE PAS PANIQUER...



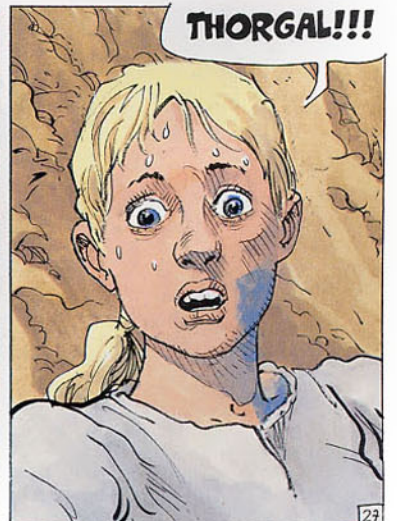
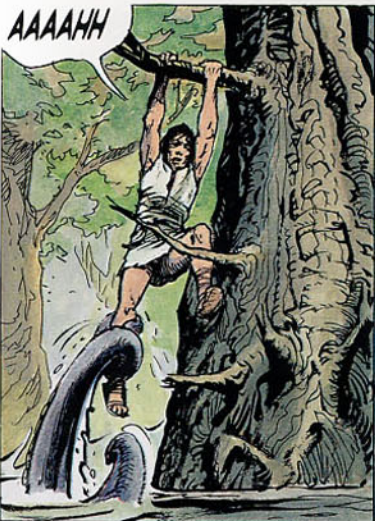
†‡‡‡‡‡!



C'EST CURIEUX, CETTE SENSATION D'ÊTRE OBSERVÉ...



VII3+3
W3LQ23
▽92 2





IL EST EN DANGER! ... UN MONSTRE! ... UN HORRIBLE MONSTRE! ... IL FAUT...

CALME-TOI, MON CHÉRI. TU AS FAIT UN CAUCHEMAR, C'EST TOIT. TU DEVRAIS...



THEU THEU THEU



SON SANG EST DEVENU BLEU. COMME LE MIEN. COMME LE TIEN LE DEVIENDRA BIENTÔT.

!!



C'EST LE DÉBIT DE LA FIN. IL N'Y A PLUS RIEN D'AUTRE À FAIRE QU'À ATTENDRE LE MOMENT D'ALLER SUR LE ROCHER DE LA DÉLIVRANCE.

MAIS TAIS-TOI! TAIS-TOI! TAIS-TOI!!



AARICIA...

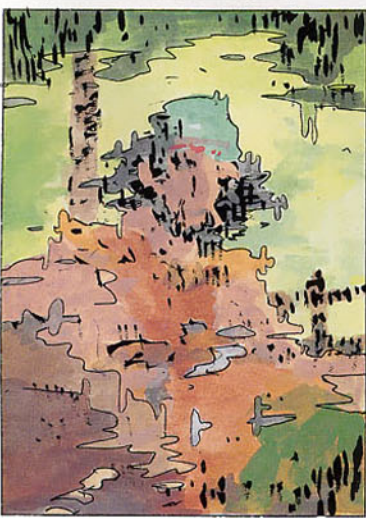


THORGAL, JE T'EN SUPPLIE, REVIENS ET SAUVE NOS ENFANTS. CELA M'EST ÉGAL DE MOURIR, MAIS SAUVE NOS ENFANTS! SAUVE NOS ENFANTS! ...



REGARDE, J'AI AUSSI DES TACHES BLEUES. COMME TOI. COMME JOLAN...

OH, NON, LOUVE, PAS TOI! PAS TOI! ...



TU AS DE LA CHANCE D'AVOIR CROISÉ LA ROUTE DE NOS CHASSEURS DE DRAGONS-PIEVRES, VOYAGEUR. SANS CELA, ON NE REMPLURAIT MÊME PAS UN Gobelet AVEC CE QUI RESTERAIT DE TOI.



MAIS, TU... TU ES? ...

NON, JE NE SUIS PAS CELUI À QUI TU PENSES. MAIS JE T'EXPLIQUERAI ÇA PLUS TARD. VOILÀ DE QUOI TE REVIGORER.

L'AFFAIRE EST GRAVE. QUARL DIT QUE C'EST TOI QUI L'AS BLESSÉ À L'ÉPAULE IL Y A QUELQUES JOURS.

C'EST VRAI. MAIS CE SONT EUX QUI NOUS ONT ATTAQUÉS ALORS QUE JE NAVIGUAIS PAISIBLEMENT LE LONG DE LA CÔTE AVEC MA FEMME ET MES ENFANTS.

ILS ONT DÛ VOUS PRENDRE POUR DES MEMBRES DE LA COUR DU PRINCE ZARKAJ.



QUARL REGRETTE SA MÉPRISE, MAIS IL A ÉTÉ HUMILIÉ DEVANT SES HOMMES ET DOIT LAVER SON HONNEUR. IL TE PROVOQUE DONC EN DUEL.

NE LE SOUS-ESTIME PAS, QUARL EST UN DE NOS MEILLEURS COMBATTANTS. SI TU GAGNES, TU AURAS LA VIE SAUVE JUSQU'À CE QUE LE MAL BLEU T'EMPORTE. SI TU PERDS ET QU'IL NE T'A PAS TUÉ, TU SERAS JETÉ AUX DRAGONS-PIEVRES, C'EST LA RÈGLE.

TRÈS BIEN. MAIS, JE T'AVOUE QUE J'AI D'AUTRES SOUCIS EN TÊTE QUE DE ME BATTRE EN DUEL.

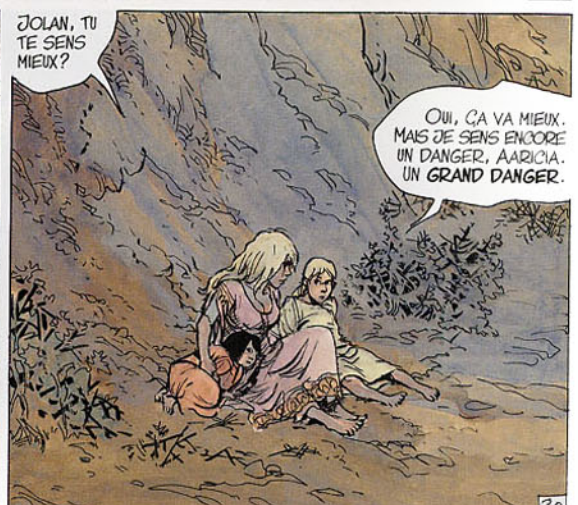


CO... COMMENT LE SAIS-TU?!

JE SAIS TOUT CE QUI SE PASSE AU ROYAUME DE ZHAR ET AU PALAIS DU PRINCE ZARKAJ. MANGE, À PRÉSENT, TA VIANDE VA REFROIDIR.

JOLAN, TU TE SENS MEUX?!

OUI, ÇA VA MEUX. MAIS JE SENS ENCORE UN DANGER, AARCIA. UN GRAND DANGER.





C'EST ARMENOS QUI VOUS A IMMUNISÉS CONTRE LE MAL BLEU?

OUI. NOUS SOMMES SES AMIS.

AINSI, IL EXISTE DONC VRAIMENT. ACCEPTERAI-TU DE ME GUIDER JUSQU'À LUI?

POURQUOI LE FERAI-JE? POUR VENIR EN AIDE À CEUX QUI NOUS ONT CONDAMNÉS, LES MYRMS ET MOI?



DEPUIS DES SIÈCLES, LE PEUPLE DE ZHAR CROIT QUE LES NAINS PORTENT MALHEUR. ET TOUS LES ENFANTS ATTEINTS DE NANISME ÉTAIENT CHASSÉS IMPITOYABLEMENT. CEUX QUI SURVÉCURENT SE RÉFUGIÈRENT ICI, DANS LA FORÊT ENGLOUTIE, OÙ ILS S'ORGANISÈRENT PETIT À PETIT EN UNE SOCIÉTÉ PRIMITIVE.

EN DEVENANT DES PIRATES MANGEURS DE CHAIR HUMAINE?



HA! HA! HA! LA BÊTE DES GENS NE CONNAÎT PAS DE LIMITE DEVANT LA PEUR DE CEUX QUI SONT DIFFÉRENTS. NON, LES MYRMS NE SONT PAS CANNIBALES. MAIS IL EST VRAI QU'AUJOURD'HUI, ILS SAVENT SE BATTRE. C'EST MOI QUI LE LEUR AI APPRIS.

TOI? MAIS COMMENT ES-TU ARRIVÉ ICI?



OH, L'HISTOIRE EST BANALE. IL Y A UNE TRENTAINE D'ANNÉES, L'ÉPOUSE DU ROI DE ZHAR LUI DONNA ENFIN L'HÉRITIÈR QU'IL ESPÉRAIT DEPUIS LONGTEMPS. LE PROBLÈME, C'EST QUE CET HÉRITIÈR ÉTAIT DOUBLE, CAR LA REINE AVAIT ACCOUCHÉ DE JUMEAUX, ZARKAJ ET ZAJKAR.



SOUCIEUX D'ÉVITER TOUTE QUERELLE DYNASTIQUE APRÈS SA MORT, LE ROI CHARGEA UN SERVITEUR D'ALLER NOYER UN DES BÉBÉS DANS LA FORÊT ENGLOUTIE. LE SERVITEUR CHOISIT ZAJKAR AU HASARD ET FIT COMME LE ROI LE LUI AVAIT ORDONNÉ.



ALLONS DORMIR, À PRÉSENT. DEMAIN MATIN, TU AURAS INTÉRÊT À ÊTRE EN FORME.



MAIS L'ENFANT SURVÉCUT, ON NE SAIT COMMENT, ET FUT RECUEILLI PAR LES MYRMS QUI LE NOURRIRENT ET L'ÉLEVÈRENT COMME L'UN DES LEURS. EN ÉCHANGE, DEVENU ADULTE, JE LEUR AI APPRIS À SE FABRIQUER DES ARMES AFIN DE FAIRE DE CES RÉPROUVÉS UNE COMMUNAUTÉ CRAINTÉ ET RESPECTÉE.



AINSI, VOUS SEREZ A EGALITE.

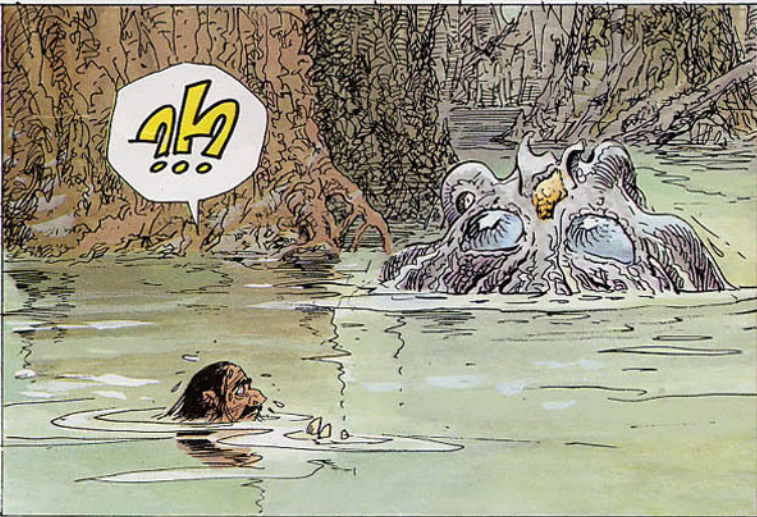


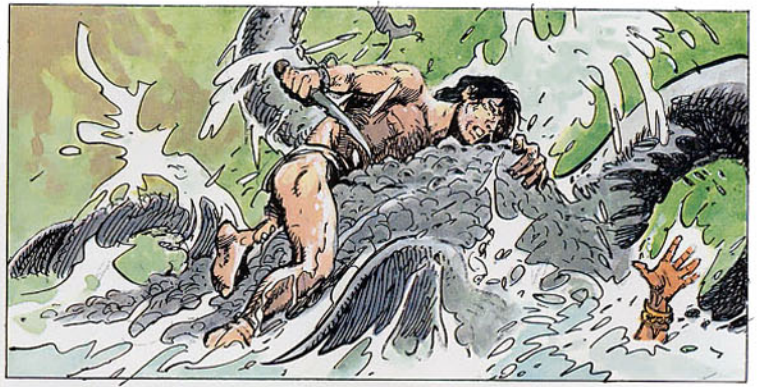
TU TE DEPLACERAS PLUS DIFFICILEMENT, MAIS TON ALLONGE EST PLUS GRANDE. L'UN COMPENSERA L'AUTRE.
ALLEZ !



Σ.0Z1430K002 !







MANDOR ! QUE
FATES-VOUS ? OU
ALLEZ-VOUS ? ...



JE COMMENCE À TROP
SOUFFRIR, AARICIA. IL EST
TEMPS POUR MOI D'ALLER
AU ROCHER DE LA
DÉLIVRANCE.

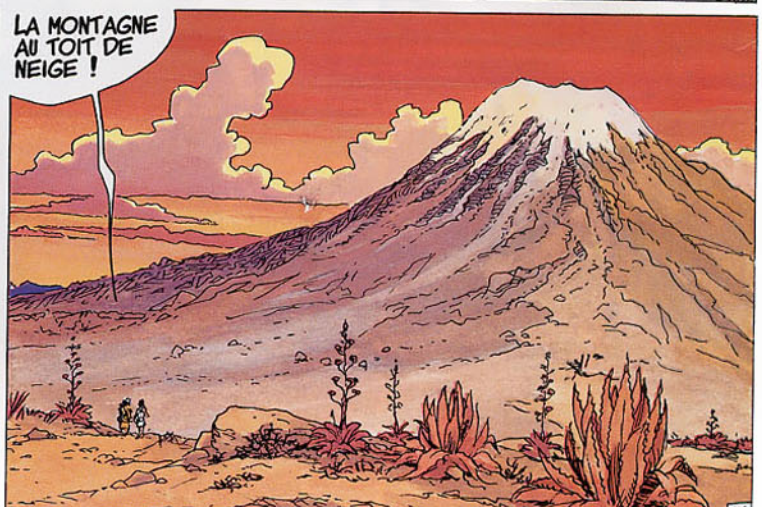
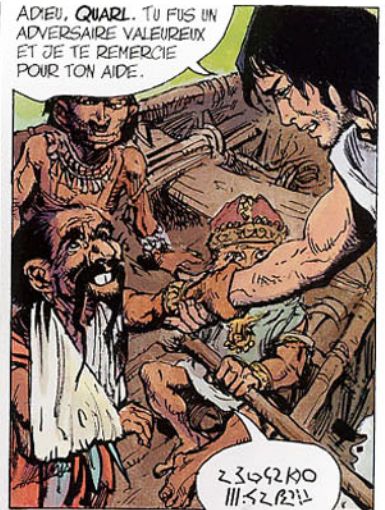
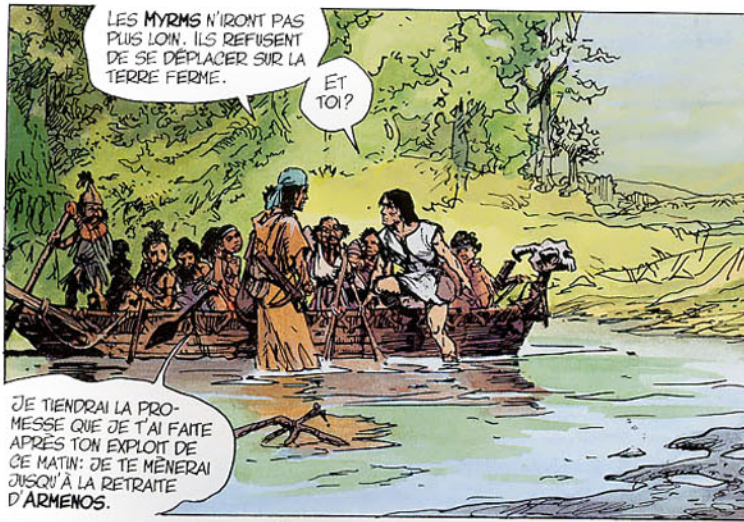


THORGAL A DIT CINQ
JOURS, MANDOR. IL N'Y
EN A QUE DEUX QU'IL
EST PARTI. ATTEN-
DEZ ENCORE, JE
VOUS EN SUPPLIE.

J'AVAIS PROMIS DE NE PAS TE
LE DIRE, AARICIA. MAIS MÊME SI
THORGAL A RÉUSSI À S'ÉVADER
DU LABYRINTHE, MÊME S'IL
PARVIENT À TRAVERSER LA FORÊT
ENGLOUTIE, IL LUI SERA IMPOSSIBLE
D'ATTEINDRE LA MONTAGNE
AU TOIT DE NEIGE ET D'EN RE-
VENIR EN SEULEMENT CINQ
JOURS. IMPOSSIBLE.
ADIEU, AARICIA...



NOUS ARRIVONS À
LA LIMITE DE NOTRE
TERRITOIRE.





IL NOUS FAUDRA ENCORE UNE DEMI-JOURNÉE POUR L'ATTEINDRE. ET UNE AUTRE DEMI-JOURNÉE POUR LA GRAVIR JUSQU'AU REFUGE D'ARMENOS.

TANT QUE ÇA ? MAIS... IL Y A DÉJÀ TROIS JOURS QUE J'AI QUITTÉ LE LABYRINTHE.



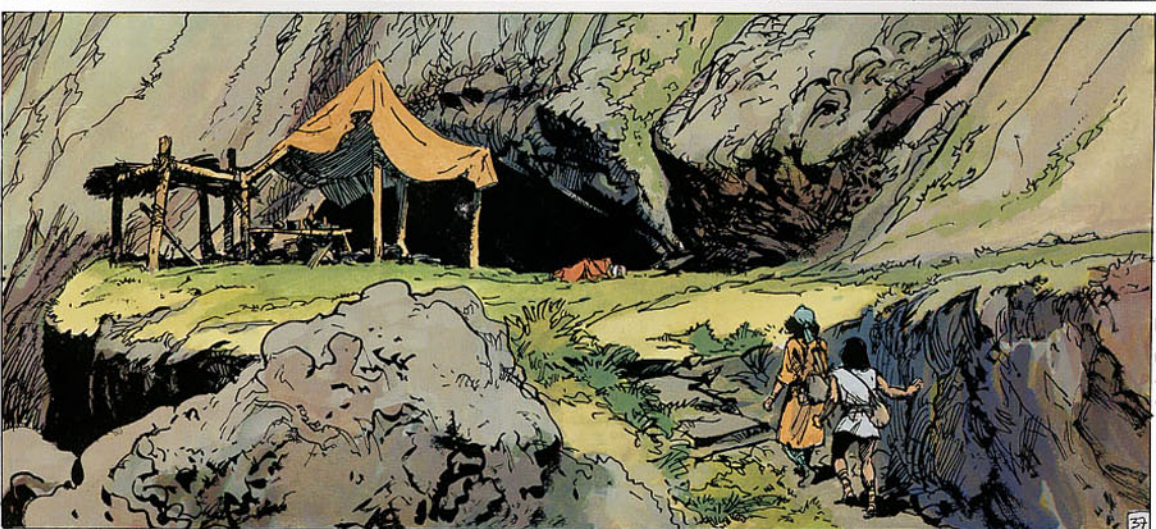
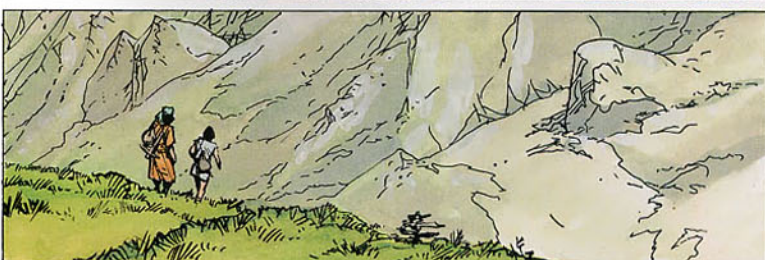
MON FILS N'A PLUS QUE DEUX JOURS À VIVRE, ET MA FEMME À PEINE D'AVANTAGE. JE NE POURRAI JAMAIS ÊTRE REVENU À TEMPS.

JE N'Y PEUX RIEN. SI ARMENOS ACCEPTE DE TE SOIGNER, TOI, AU MOINS, TU VIVRAS.



AARICIA... J'AI MAL...

COURAGE, MON CHÉRI. PLUS QUE DEUX JOURS ET THORGAL SERA LÀ. IL L'A PROMIS.





ARMENOS?

NON, C'EST KADIR, SON SERVITEUR. AIDE-MOI À LE TRANSPORTER À L'INTÉRIEUR.



IL A REPRIS CONSCIENCE. LE MALHEUREUX N'AVAIT RIEN BU NI RIEN MANGÉ DEPUIS DEUX JOURS, QUAND DES HOMMES EN NOIR SONT VENUS EMMENER ARMENOS DE FORCE.

LES HOMMES DU PRINCE ZARKAJ! ?

FORT PROBABLEMENT. AVEC DE BONS CHEVAUX, IL EST POSSIBLE DE CONTOURNER LA FORÊT ENGLOUTIE, MAIS POURQUOI AVOIR ENLEVÉ ARMENOS? POUR GUÉRIR LES MALHEUREUX ATTEINTS DU MAL BLEU? MON CHER FRÈRE NE SE SOUCIE GUÈRE DES MISÈRES DE SON PEUPLE, DU MOMENT QU'IL N'EN SOUFFRE PAS LUI-MÊME.



JUSTEMENT...



JE NE SAIS PAS. DE TOUTE FAÇON, TOUT EST PERDU. IL ME FAUDRAIT AU MOINS TROIS JOURS POUR ATTEINDRE LE PALAIS, ET IL NE ME RESTE PLUS QUE VINGT-QUATRE HEURES.



C'EST LÀ L'EXPLICATION. ZARKAJ CRAINT D'AVOIR ÉTÉ CONTAMINÉ PAR MA FEMME ET MON FILS. S'ÉTANT SOUVENU DE LA LÉGENDE D'ARMENOS, IL S'EST DIT QU'IL N'AVAIT RIEN À PERDRE À ENVOYER SES SOLDATS EN VÉRIFIER LA RÉALITÉ.



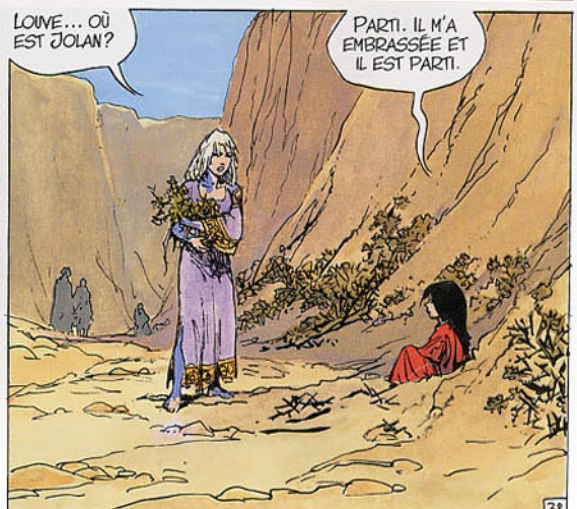
ARMENOS SE TROUVERAIT DONC AU PALAIS DE ZARKAJ. QUE VAS-TU FAIRE?

ATTENDS... IL Y A PEUT-ÊTRE UN MOYEN...



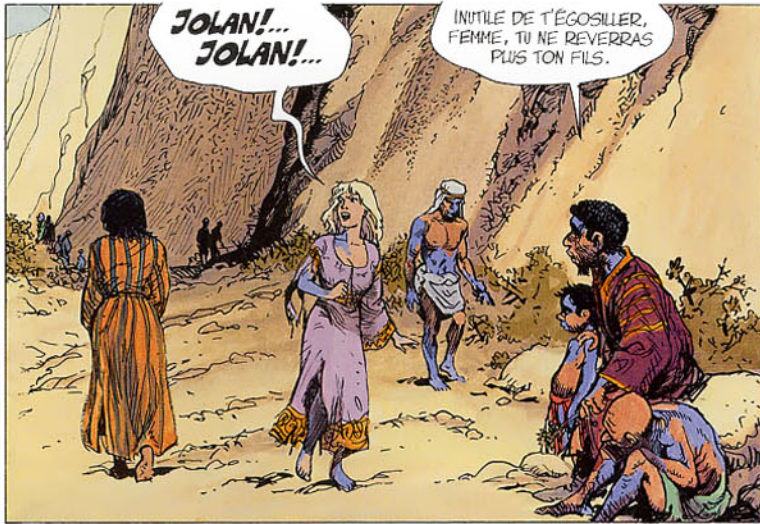
LEQUEL?

ÇA!



LOUVE... OÙ EST JOLAN?

PARTI. IL M'A EMBRASSÉE ET IL EST PARTI.



**JOLAN!...
JOLAN!...**

INUTILE DE T'ÉGOSILLER,
FEMME, TU NE REVERRAS
PLUS TON FILS.



L'HEURE ÉTAIT VENUE POUR LUI
DE SE RENDRE AU ROCHER
DE LA DÉLIVRANCE. COMME
ELLE VIENDRA BIENTÔT POUR
CHACUN D'ENTRE NOUS.

NON!!...



**JOLAN,
NON!...**

THORGAL A DIT CINQ JOURS,
JOLAN, PLUS QU'UNE DEMI-
JOURNÉE À ATTENDRE. UNE
DEMI-JOURNÉE SEULEMENT...



JE SAIS QUE TU SOUFFRES,
MON CHÉRI, MAIS TU AS PROMIS
À THORGAL DE TENIR BON
JUSQU'À SON RETOUR.
TU AS PROMIS.

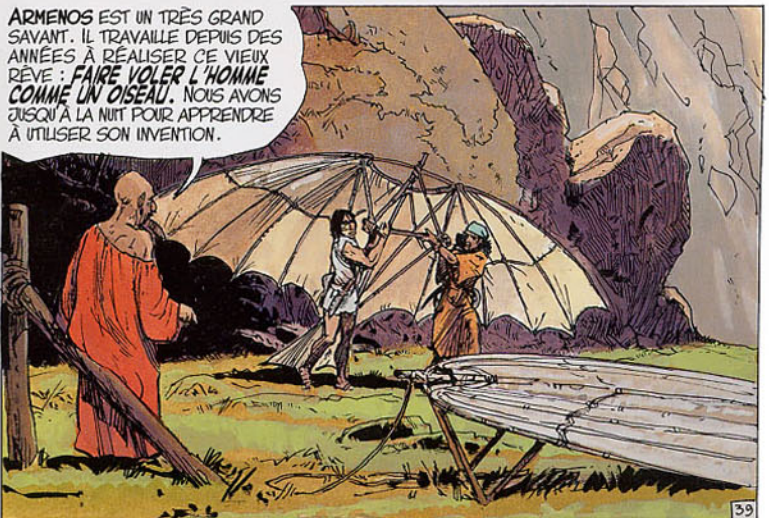
J'AI TROP MAL,
AARICIA. LAISSE-
MOI, JE T'EN
SUPPLIE...



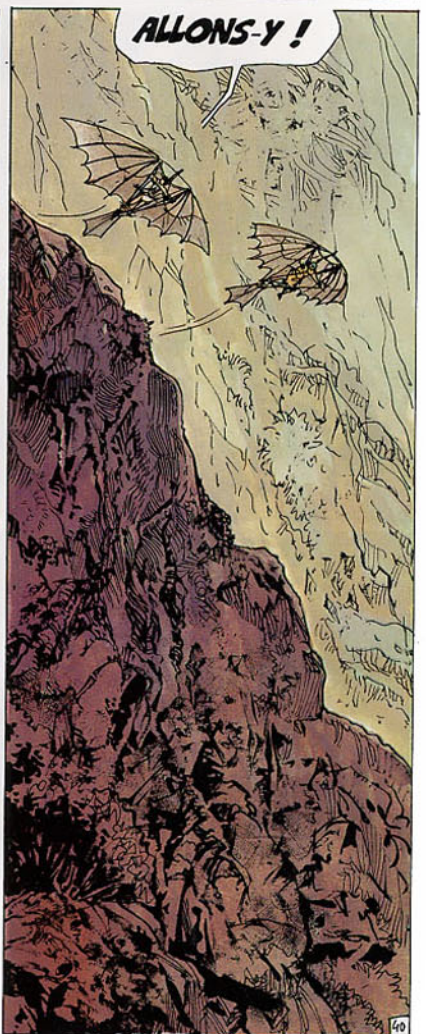
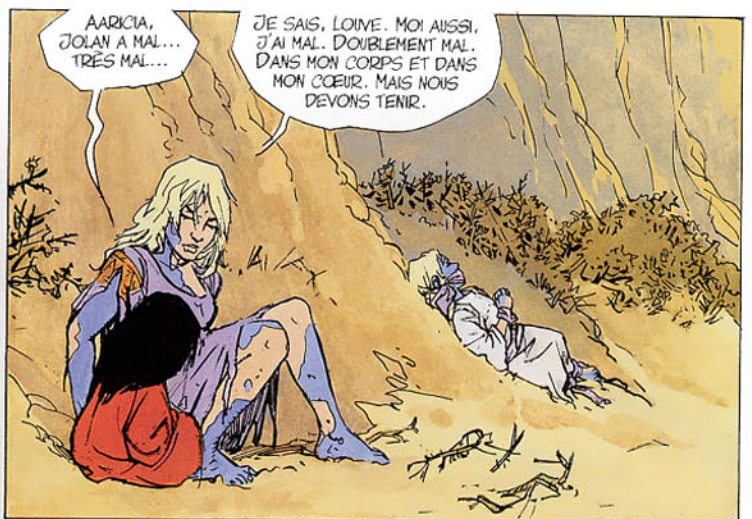
IL NE REVIENDRA
PAS. LAISSE-MOI,
JE VEUX MOURIR...



JAMAIS!...

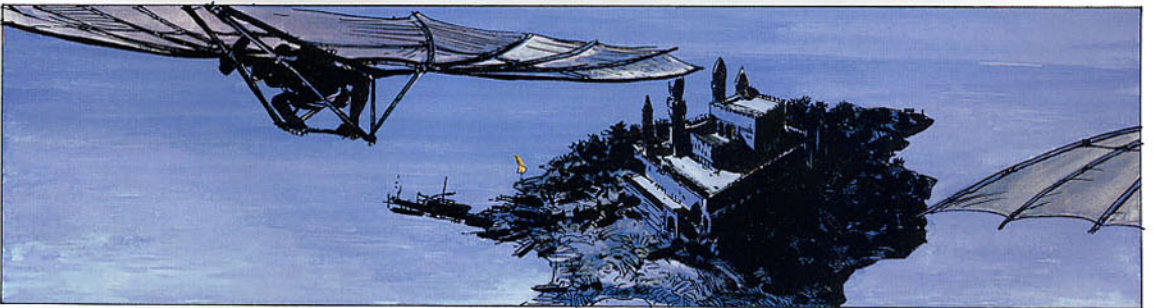


ARMENOS EST UN TRÈS GRAND
SAVANT. IL TRAVAILLE DEPUIS DES
ANNÉES À RÉALISER CE VIEUX
RÊVE : **FAIRE VOLER L'HOMME
COMME UN OISEAU.** NOUS AVONS
JUSQU'À LA NUIT POUR APPRENDRE
À UTILISER SON INVENTION.



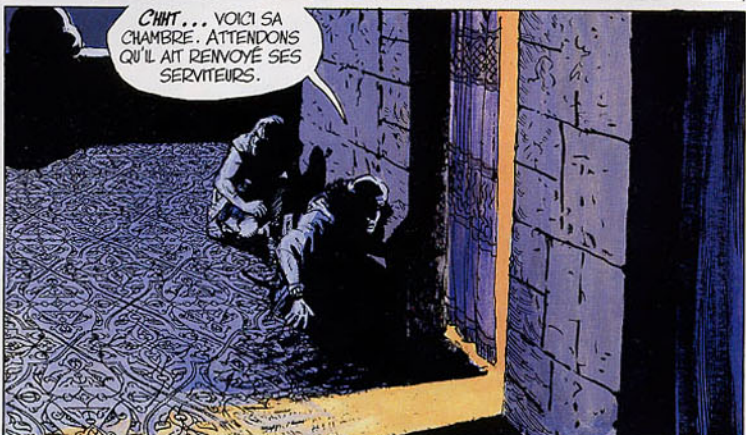
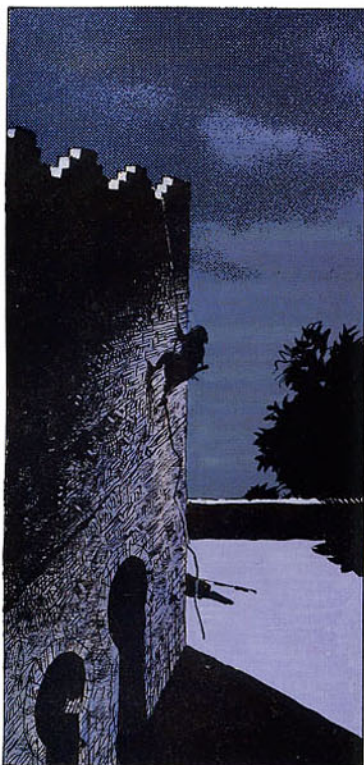


ÇA MARCHE ! NOUS
VOLONS, THORGAL ! COMME
L'AIGLE. COMME L'ÉPERVIER.
NOUS VOLONS !!
ARMENOS EST UN GÉNIE !



IL N'Y A PAS
DE GARDES ?

POURQUOI Y EN AURAIT-IL SUR
LE TOIT ? LE PRINCE ZARKAD
NE S'ATTEND CERTAINEMENT
PAS À UNE ATTAQUE DE SON
PALAIS PAR LA VOIE DES AIRS.





SEIGNEUR, QUE?...
AH, TOIT DE MÊME... J'AI FAILLI ATTENDRE.



C'EST TOIT. ALLEZ, ALLEZ, DÉPÊCHEZ-VOUS!

À VOS ORDRES, SEIGNEUR.



ALLEZ ME CHERCHER LE MAGE ARMENOS. IMMÉDIATEMENT.

C'EST... C'EST TOIT? NOUS AVONS CRU ENTENDRE...



RÉJOUIS-TOI, MON FRÈRE. TU VAS ENFIN TE CONSACRER À SOULAGER LES MISÈRES DE TON PEUPLE.

COMMENT OSES-TU M'APPELER TON FRÈRE!? JE SUIS LE PRINCE ZARKAJ, UNIQUE HÉRITIÈRE DU TRÔNE DE ZHAR!



TU NE L'ES QUE PAR HASARD, J'AURAIS PU L'ÊTRE À TA PLACE.

MISÉRABLE POURÇEAU, JE TE FERAI...

CHHT... FAIS-LE TAIRE, THORGAL, ILS REVIENNENT.



QU'ATTENDS-TU ENCORE DE MOI, PRINCE AU CŒUR VIDE?

JE VAIS TE LE DIRE. LAISSEZ-NOUS, VOUS AUTRES. ET QUE PERSONNE N'AIT L'AUDACE DE NOUS DÉRANGER.

ARMENOS, MON VIEIL AMI, COMBIEN DE TEMPS TE FAUDRAIT-IL POUR PRÉPARER ASSEZ DE REMÈDE CONTRE LE MAL BLEU POUR GUÉRIR PLUSIEURS CENTAINES DE PERSONNES?



MON VIEIL AMI?...
OUI: MON VIEIL AMI. JE CROIS QU'IL EST TEMPS DE VOUS DONNER À L'UN COMME À L'AUTRE QUELQUES EXPLICATIONS.



OUI: MON VIEIL AMI. JE CROIS QU'IL EST TEMPS DE VOUS DONNER À L'UN COMME À L'AUTRE QUELQUES EXPLICATIONS.



AARCIA... AUJOURD'HUI, C'EST LE SIXIÈME JOUR. J'AI COMPTÉ. TU CROIS QUE THORGAL VA ENCORE VENIR?

LOUVE, MA CHÉRIE, JE... JE CROIS QUE JE VAIS TE DEMANDER DE M'ATTACHER, MOI AUSSI.

JE NE SAIS PAS... JE NE SAIS PLUS...



REGARDEZ !...

THORGAL!...

THORGAL, VENS VITE: AARCIA ET JOLAN SONT EN TRAIN DE MOURIR.

JE SAIS, MA CHÉRIE: CONDUIS-MOI À EUX, VITE!

CE BREIVAGE VA ARRÊTER LE PROCESSUS DE LA MALADIE. DANS QUELQUES HEURES, ARMENOS NOUS EN DONNERA UN AUTRE POUR LA GUÉRIR. PAUVRE JOLAN, C'ÉTAIT DE JUSTESSE.



J'AVAIS PERDU L'ESPOIR, MON AMÉ, PARDONNE-MOI.

IL EST...

JE L'AVAIS PRESQUE PERDU, MOI AUSSI. MAIS CETTE FOIS, LES DIEUX ONT ÉTÉ AVEC NOUS. ET MANDOR?

THORGAL...



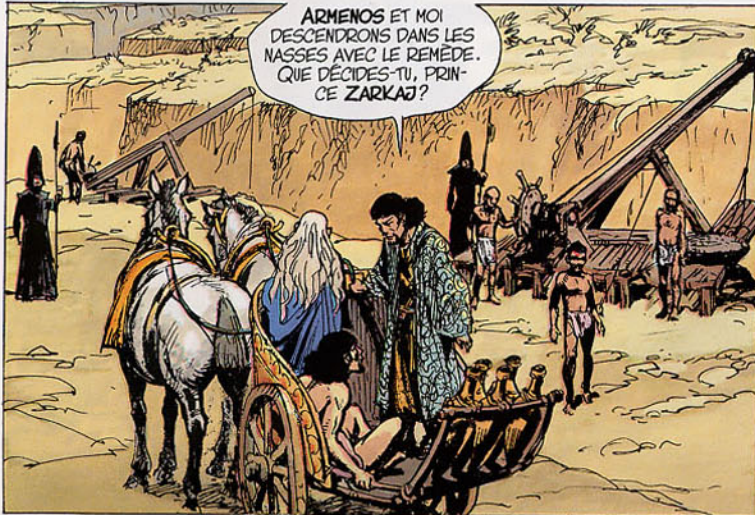
MES AMIS, LE PRINCE ZARKAJ A ENFIN TROUVÉ UN REMÈDE QUI VOUS GUÉRIRA TOUS DE CE MAUDIT MAL BLEU. IL SERA ICI DANS QUELQUES HEURES, ENCORE UN PEU DE PATIENCE.



NOUS ARRIVONS.

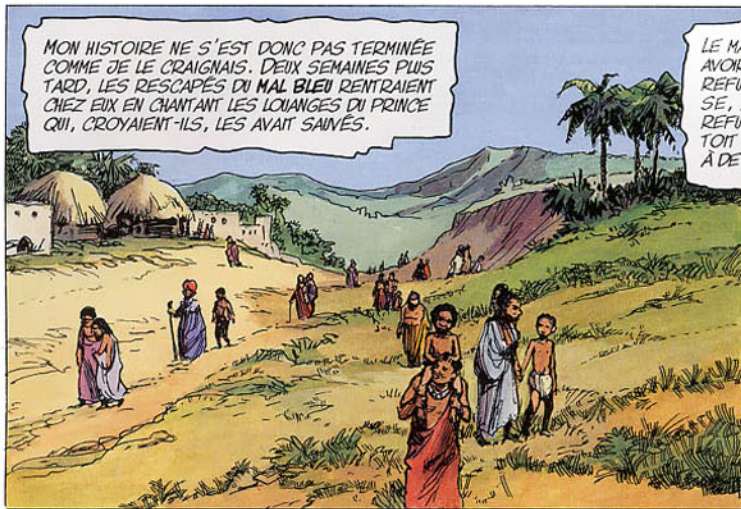


ARMENOS ET MOI DESCENDRONS DANS LES MASSES AVEC LE REMÈDE. QUE DÉCIDES-TU, PRINCE ZARKAJ?



JE DESCENDS AVEC TOI... MON FRÈRE.





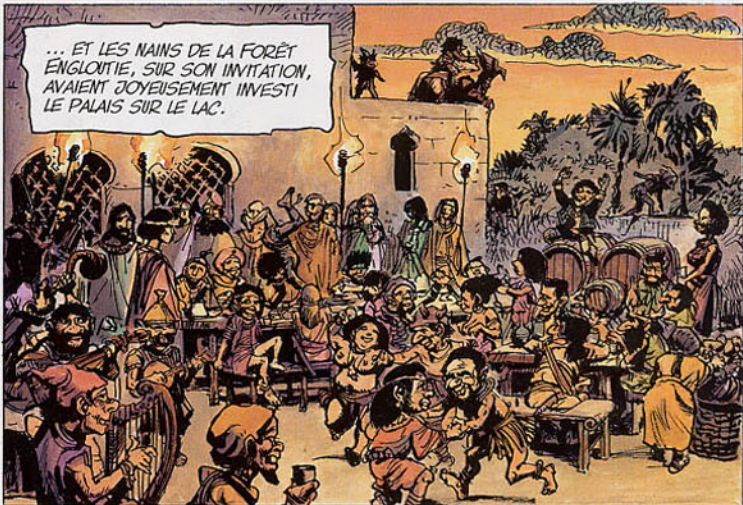
MON HISTOIRE NE S'EST DONC PAS TERMINÉE COMME JE LE CRAIGNAIS. DEUX SEMAINES PLUS TARD, LES RESCAPÉS DU MAL BLEU RENTRAIENT CHEZ EUX EN CHANTANT LES LOIANGES DU PRINCE QUI, CROYAIENT-ILS, LES AVAIT SAUVÉS.



LE MAGE ARMENOS, APRÈS AVOIR ACCOMPLI SA TÂCHE ET REFUSÉ TOUTE RÉCOMPENSE, AVAIT REGAGNÉ SON REFUGE DE LA MONTAGNE AU TOIT DE NEIGE POUR RÉVER À DE NOUVELLES INVENTIONS.



ZARKAJ S'ÉTAIT DÉCOUVERT UN FRÈRE DONT IL IGNORAIT L'EXISTENCE. AYANT DÉCOUVERT EN MÊME TEMPS SA DIGNITÉ D'HOMME ET DE PRINCE, IL AVAIT DÉCIDÉ QUE LE ROYAUME DE ZHAR ÉTAIT BIEN ASSEZ GRAND POUR DEUX...



... ET LES NAINS DE LA FORÊT ENGLOTTIE, SUR SON INVITATION, AVAIENT JOYEUSEMENT INVESTI LE PALAIS SUR LE LAC.



BREF, TOUT ÉTAIT BIEN QUI FINISSAIT BIEN ET TOUT LE MONDE ÉTAIT HEUREUX.



SAUF, PEUT-ÊTRE, UNE SEULE PERSONNE.

MAIS LES CHAGRINS D'AMOUR NE FONT-ILS PAS PARTIE DE L'ESSENCE MÊME DE LA VIE ?



© 1998 BY FAYARD

FAYARD

1. La Magicienne trahie
2. L'Île des Mers gelées
3. Les 3 Vieillards du Pays d'Aran
4. La Galère noire
5. Au-delà des Ombres
6. La Chute de Brek Zarith
7. L'Enfant des Étoiles
8. Alinoë
9. Les Archers
10. Le Pays Qâ
11. Les Yeux de Tanatloc
12. La Cité du Dieu perdu
13. Entre Terre et Lumière
14. Aaricia
15. Le Maître des Montagnes
16. Louve
17. La Gardienne des Clés
18. L'Épée-Soleil
19. La Forteresse invisible
20. La Marque des Bannis
21. La Couronne d'Ogotai
22. Géants
23. La Cage
24. Arachnée
25. Le Mal bleu

